

# Kierunki badań naukowych

## w województwie

(Z OBRAD EGZEKUTYWY KW PZPR)

**W**ZWIĄZKU z przygotowaniem do VI Kongresu Techników Polskich, egzekutywa Komitetu Wojewódzkiego PZPR zapoznała się w ub. tygodniu, z podstawowymi kierunkami badań naukowych i postępu, techniczno-organizacyjnego w woj. koszalińskim, w bieżącym pięcioleciu. W obradach egzekutywy uczestniczyli: Janusz Hryniewicz — zastępca przewodniczącego Komitetu Nauki i Techniki, Jerzy Krętkowski — przewodniczący Zarządu Oddziału Wojewódzkiego NOT, przedstawiciele wydziałów KW PZPR — Ekonomicznego i Rolnego. Obradom przewodniczył sekretarz KW PZPR, tow. Stanisław Kwieciński. W czasie dyskusji, w minionym pięcioleciu rozwijając intensywnie gospodarkę województwa szczególnie rolnictwo, przemysł i

(Dokończenie na str. 2)

## Nie ma święta w magazynach...

**P**RZYSZŁY ŻNIWA i pod adresem Polskich Zakładów Zbożowych znowu podniósł się głos krytyki, że są kolejki przed magazynami, że nie szanuje się czasu rolników. To prawda — były i są jeszcze kolejki; to prawda również, że w oczekiwaniu na przyjęcie ziarna traktorzyści z pegeerów i kierownicy transportowych pegeerów tracili i tracą jeszcze tysiące godzin, ale błędem byłoby obarczać za to winą wagowych, spichrzowych, kierowników, robotników obsługujących suszarnie i czyszczalnie, słowem załóg magazynów i elewatorów. Ci ludzie nie mniej niż rolnicy ubierają sobie ręce po łokcie i nie oni decydują — że nowe elewatory buduje się w ślimaczym tempie. Krótkie i upalne mieliśmy w tym roku żniwa. Nie było suszy i nie było pleśni śniegowej zbóż. Dostawy ziarna spiętrzyły się jak nigdy przedtem. Tylko w ciągu 26 dni sierpnia załogi koszalińskich magazynów i elewatorów PZZ przyjęły 35 tys. ton rzepaku i 180 tys. ton zbóż — około 70 proc. tej ilości jaką przy-

(Dokończenie na str. 2)

## Narada w Bukareszcie przed sesją Zgromadzenia Ogólnego (IHZ)

WARSZAWA (PAP)

W dniach 26 i 27 bm. odbyła się w Bukareszcie narada przedstawicieli kierownictwa ministerstwa Drona zagranicznych. Brało w niej udział 12 przedstawicieli SRR, Rumunii, ZSRR, Ukraińskie) SRR CSRS.

Dokonano wzmianki o poglądach na temat problemu XXVI sesji Zgromadzenia Ogólnego ONZ. Spotkanie odbyło się w atmosferze przyjaznej współpracy i pełnego zrozumienia.

Delegacji PRL przewodniczył wiceminister spraw zagranicznych. Józef Winiewicz.

## MANEWRY ARMII BULGARSKIEJ

SOFIA (PAP\*)

Jak podaje agencja BTA, zgodnie z planem operacyjnego, bojowego i politycznego szkolenia sztabów i oddziałów Bułgarskiej Armii Ludowej, w drugiej połowie sierpnia br. odbyły się manewry operacyjno-taktyczne wojsk pod kryptonimem „Preslav-71”.

Cwiczeniami dowodził minister obrony narodowej LRB gen. D. Dzurow. Dowódcy, sztaby i oddziały wykazały do bre przygotowanie do prowadzenia nowoczesnych działań bojowych.

## „POLICE” wyprodukowały już 100 tysięcy ton nawozów

SZCZECIN (PAP)

Minął rok od momentu rozpoczęcia rozruchu technologicznego Pierwszej wytwórni nawozowej w Zakładach chemicznych „Police”. W tym czasie wyprodukowano tu 100 tys. ton nowoczesnego, dwuskładnikowego nawozu zawierającego fosfor i azot, stu-tysięczną tonę fosforanu amonu załoga „Police” uroczystie przekazała jednemu z producentów pegeerów podszczepieńskich — gospodarstwu Stobno.

Aktualnie zbliża się koniec drugiego etapu budowy zakładów. Do końca bieżącego roku zbudowana zostanie nowa fabryka kwasu siarkowego produkująca rocznie 400 tysięcy ton tej substancji, wytwórnia kwasu fosforowego i nawozów. Po wejściu do eksploatacji urządzeń drugiego etapu, „Police” produkować będą rocznie 220 tysięcy ton nawozów, w przeliczeniu na czysty składnik.

ALLENDE W KOLUMBII

\* MEKSYK

Po zakończeniu wizyty w Ekwadorze prezydent Chile Salvador Allende przybył w sobotę do stolicy Kolumbii — Bogoty.

Kolumbia jest drugim etapem podróży prezydenta Chile do trzech krajów latynoamerykańskich: Ekwadoru, Kolumbii i Peru.

## Wągrski samolot pasażerski runął w fale Bałtyku

KOPENHAGA (PAP)

Zachodnie agencje prasowe informują, że w sobotę wieczorem węgierski samolot pasażerski linii „Malev” uległ katastrofie w pobliżu lotniska Kastrup koło Kopenhagi. Samolot, który leciał z O-

Słowo do Budapesztu, wpadł w wody Bałtyku w odległości ok. 6 km od lotniska.

Agencja Reutersa donosiła koło północy czasu warszawskiego, iż wyłowiono zwłoki 24 osób spośród pasażerów i załogi, los 10 jest nieznany.

Według najnowszych doniesień przypuszczalnie tylko troje ludzi uratowało się spośród 34 pasażerów.

Na pokład promy, który włączył się do akcji wydobyto 4 osoby, jedna z nich zmarła w drodze do szpitala.



3 - 4 - 5  
9 - 16 - 19

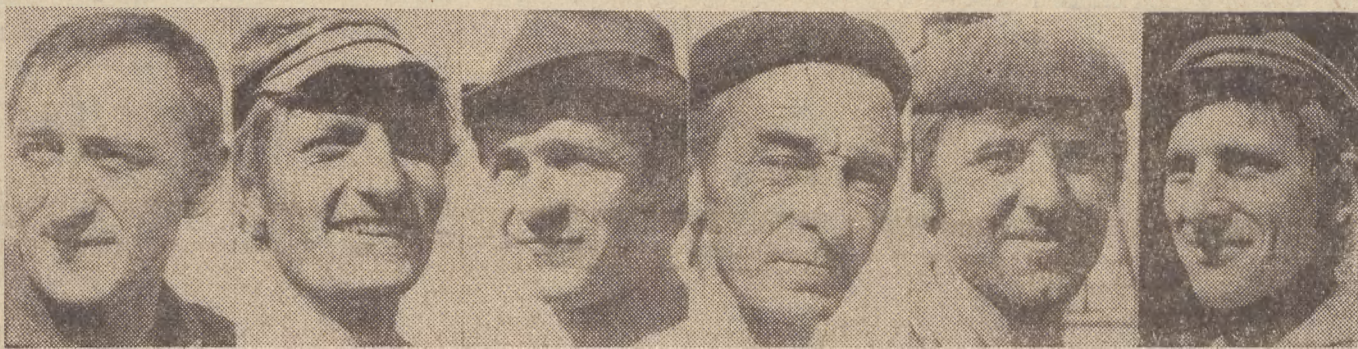
DODATKOWA 23

PROLETARIUSZE WSZYSTKICH KRAJÓW ŁĄCZCIE SIĘ

**Głos**  
g f t J P S U

ORGAN KW PZPR W KOSZALINIE

ROK XIX Poniedziałek, 3 (T sierpnia 1971 r. Nr 242 (5998)



WIZYTA W CHILE

\* MOSKWA

W niedzielę odleciała z Moskwy do Santiago, stolicy Chile delegacja Rady Najwyższej ZSRR, która złoży tam oficjalną wizytę przyjaźni. Delegacja została zaproszona przez Kongres Narodowy Chile.

© ga  
BLBBRAFICZNYM  
W Skudcie

OSTATECZNY BILANS KATASTROFY

\* RZYM

Według komunikatu ogłoszonego o godz. 18.45 GMT, w wyniku pożaru, który wybuchł na statku promie „Hellenes” 35 osób zginęło, a 111 zostało rannych.

Ci ludzie pilnie baczą, by nie zmarnować choć kilograma ziarna, by nie uroić z wysiłku rolników. Od lewej kierownik

magazynu PZZ w Krajence, Zygfryd Jers, kolejno Lech Michalek, który obsługuje suszarnię, Aleksander Semianiszyn, robot-

nik magazynowy, Adam Lubiński elektryk, Zygfryd Nowakowski również obsługuje suszarnie oraz Henryk Jasiak, spichrzowy. Fot. J. LESIAK

## Wzmożone ataki sił wyzwoleniejszych w Wietnamie Południowym

☆ Parodia wyborów do parlamentu

PARYŻ, LONDYN (PAP)

W Wietnamie Południowym w nocy z soboty na niedzielę i w niedzielę rano odnotowano wzmożoną działalność militarną sił wyzwoleniejszych. W ciągu pół doby patriotyczni atakowali ponad 51 stanowisk i ugrupowań nieprzyjacielskich. Między innymi ostrzeliwali oni bazę sił powietrznych na lotnisku Tan Son Nhut pociskami rakietowymi. W obli-

czu napiętej sytuacji postanowiono w stan ostrego pogotowia całą armię amerykańską i wszystkie wojska sajońskie i południowokoreańskie, australijskie i syjamskie.

Wczoraj rano w Wietnamie Południowym rozpoczęły się tzw. wybory do Zgromadzenia Narodowego, o których nawet prasa amerykańska pisała, że to haniebna farsa. Na derenie całego Wietnamu Południowego czynne było 7 tys. punktów wyborczych, wszystkie one były obsadzone oddziałami policji i wojska.

„Prezydent” reżimu sajońskiego Nguyen Van Thieu ponownie odrzucił w niedzielę żądanie ugrupowań studentekich, aby zrezygnował on ze swego stanowiska, a władzę przekazał przewodniczą-

cemu senatu. Podkreślają oni, że Van Thieu poczynił już przygotowania mające na celu sfałszowanie wyborów państwowych. Jednocześnie studenci wezwali do bojkotu niedzielnych wyborów do Zgromadzenia Narodowego.

TOURNEE

\* GDAŃSK

29 sierpnia wyjechał na kolejne tournée koncertowe chór mieszany i kameralny Politechniki Gdańskiej. Gdańszczanie, w czasie trzytygodniowej podróży artystycznej wystąpią w Jugosławii i na Węgrzech.



Z WALK W WIETNAMIE PLD

Nie bacząc na status strefy zde militaryzowanej pomiędzy Wietnamem Północnym i Północnym, Amerykanie ostrzeliwują ten rejon z artylerii i bombardują z powietrza chęć zniszczyć szlaki raonatrzenia sił patriotycznych prowadzące z DRW do Wietnamu Północnego.

Na zdjęciu: amerykańskie działo samobieżne 175 mm ostrzeliwuje strefę zde militaryzowaną. Fot. — C/

## Studencki Reis Przyjaźni

SZCZECIN (PAP)

VIII Międzynarodowy Reis Przyjaźni po Odrze studentów Związku Radzieckiego, NRD i Polski wkroczył na ziemie szczecińskie. 29 bm. 100-osobowa grupa uczestników tej imprezy zwiedzała historyczne miejscowości: Gozdowice, Siekierki, Cedynię i Chojnę. Młodzież złożyła wieniec w miejscach upamiętnionych walkami o wyzwolenie i zapoznała się z historią północnych terenów nadodrzańskich.

Dziś międzynarodowa grupa studentów przybędzie do Szczecina, gdzie nastąpi zakończenie rejsu.

## Francja przerywa próby nuklearne na Pacyfiku

PARYŻ (PAP)

Błąd francuski postanowił odwołać ostatnią próbę termojądrową na Pacyfiku, przewidzianą na wrzesień. Oficjalnie stwierdza się, iż ze względu na zadowalające wyniki dotychczasowych prób, kolejny wybuch nie będzie już konieczny.

Agencje zachodnie zwracają jednak uwagę, że francuskie próby nuklearne na Pacyfiku wywołały falę protestów wśród państw narażonych na skażenie radioaktywne, a w ostatnim tygodniu rząd Peru zapowiedział zerwanie stosunków dyplomatycznych z Francją, jeśli próby atomowe na atolu Mururoa będą kontynuowane.

DINAR Y ZAMIAST FUNTOW

\* LONDYN

Libijska Rada Rewolucyjna ogłosiła dekret na mocy którego nastąpi zmiana obecnie obowiązującego funta na dinar.

Sopot-71

## Na czwórkę z minusem...

(OD SPECJALNEGO WYŚLANNIKA)

>>>cenil XI Międzynarodowy Festiwal Piosenki dyrektor Pałacu, Jacek Dobierski. Może być wyższe „stopnie” może o wiele, wiele niższe, przypuszczam, że tych drugich więcej ponieważ dopuszczono się zbyt wielu programowo-repertuarowo-personalnych błędów, mimo iż pierwsze dziesięciolecie festiwalu dostarczyło sporo do świadczeń.

Jestem przekonany, że np. przyznanie Grand Prix de Disque portugalskiej filii „Polydora”, którą reprezentował Paul Connor, jest wynikiem strategii zablokowanych firm przeciwko innym i które na tyłu sojuszników liczyć nie mogły. Nie jest tajemnicą, że „polskim Nagranim” i występującym w ich imieniu zespołowi „Novi” zabrakło paru punktów do zwycięstwa, a przebieg czysto artystycznego punktu widzenia popis Conno-

ra nie umywał się do naszych wykonani.

Nie jestem też przekonany czy dziennikarze postąpili rozsądnie, przyznając swoją nagrodę przedstawicielowi włoskiej wytwórni RCA — Claudio Baglioni, ale był to kompromis polegający na przeałosowaniu innych kandydatów nie kwalifikujących się do tego rodzaju premii.

Wrażenie niedosytu, obniżenia poziomu, braku propozycji muzycznych, tekstowych (prze banalny temat darnsko-męski prawie w całości „Dnia Międzynarodowego”) a także indywidualności, na które ślepo można stawiać — oto w moim przekonaniu podstawowe wady tej imprezy. Stała się jednak rzeczą mało oczekiwaną, a może logiczną: ciężar zainteresowania przeniósł się na

(Dokończenie na str. 2)

## 24 GODZINY

## W KRAJU...

\* NA POSIEDZENIU PREZYDIUM RZĄDU 28 hm. rozpatrzone kompleksy decyzji i aktów prawnych mających na celu — zgodnie z rosnącymi potrzebami gospodarki i żywienia — dalszą intensyfikację hodowli bydła oraz dalszą poprawę zapotrzebowania ludności w podstawowe produkty zwierzęce. Prezydium rozpatrzyło projekty uchwał Rady Ministrów w sprawie intensyfikacji i usprawnienia skupu mleka oraz organizacji i intensyfikacji produkcji drobiarskiej; sprawę utworzenia Zjednoczenia Mechanizacji Produkcji Zwierzęcej; projekt uchwały Rady Ministrów w sprawie finansowej pomocy państwa dla rolniczych spółdzielni produkcyjnych, kółek rolniczych oraz spółdzielczych ośrodków rolniczych kółek, przejmujących w zagospodarowanie grunty państwowe. Na posiedzeniu zapoznano się także ze stanem realizacji, przewidzianych do uruchomienia w latach 1971—1973, inwestycji w przemysłach produkujących dobra konsumpcyjne.

\* PREZYDIUM RZĄDU powzięło decyzję w sprawie wyróżnienia woj. opolskiego za szczególne osiągnięcia w dziedzinie rolnictwa w 1971 r. Prezydium WRN w Opolu przyznało nagrodę w wysokości 15 mln zł, z przeznaczeniem na inwestycje bądź kapitalne remonty, realizowane w szczególności systemem gospodarstwa lub w ramach czynów społecznych.

\* W WARSZAWIE PODPISANE ZOSTAŁY POROZUMIENIA o bezpośredniej współpracy między przemysłami maszynowymi Polski i Węgier w latach 1971—1975 oraz o wzajemnych dostawach kooperacyjnych. Współpraca obejmować będzie przede wszystkim koordynację perspektywicznych planów rozwoju przemysłów maszynowych obu krajów, obejmując także dziedzinę inwestycji oraz wykorzystywanie zdolności produkcyjnych.

\* WE WROCŁAWSKIEJ FABRYCE FARB I LAKIERÓW „DOL LAK” dokonana została skomplikowana operacja transportu powietrznego ogromnego zbiornika o pojemności 19 m sześć, i wadze 2 ton. Realizatorami transportu zbiornika — za pomocą śmigłowca — z placu budowy na wyznaczone miejsce w kompleksie zabudowań fabryki byli specjaliści z wojsk lotniczych.

## ...I NA ŚWIECIE

\* Japoński MINISTER FINANSÓW MIKIO MIZUTA stwierdził, że przedtę czy później musi nastąpić wymiana pieniędzy w Japonii. Zdaniem obserwatorów nastąpi to według przelicznika 100 obecnych jenów na jeden nowy.

\* WCZORAJSZEJ NOCY ponownie było słychać silne eksplozje ładunków wybuchowych w wielu miastach Irlandii Północnej. W Belfastzie wybuch spowodował częściowe zablokowanie głównej drogi wiodącej na lotnisko.

\* KOMUNISTYCZNA PARTIA STANÓW ZJEDNOCZONYCH opublikowała oświadczenie, w którym domaga się utworzenia specjalnej komisji celem zbadania spraw zamordowania w więzieniu San Quentin znanego działacza murzyńskiego Georga Jacksona.

## Sopot-71 na czwórke z minusem...

(Dokończenie ze str. 1)  
Dioramę", „Jorono-show", czy li absolutnie polskie imprezy skutecznie rywalizujące z tym co działo się w Operze Leśnej. Rezultaty są także i takie, że „Anawa” może liczyć na tournee po Portugalii, Hiszpanii, Japonii, grupa ABC — po Holandii, Włoszech i NRF, „Jskal dowie” na udział w „Złotym Orfeuszu”. Z propozycji Opery Leśnej przyjęto zespół „Nom” (NRF) i Zdzisławę Sośnicką — do wszystkich prawie krajów demokracji ludowej.

Nie ulega wątpliwości, że przy całym szacunku i serdeczności pod adresem sopockiego festiwalu, jego funkcjonowanie na międzynarodowym forum piosenkarskim uzależnio-

## Pik. K. Chojnacki Komendantem Głównym 10

PAP. Prezes Rady Ministrów powołał dotychczasowego Komendanta Wojewódzkiego MO w Poznaniu, płk Kazimierza Chojnackiego, na stanowisko Komendanta Głównego MO, odwołując jednocześnie z tej funkcji gen. bryg. Tadeusza Pietrzaka, który nadal pozostając wiceministrem spraw wewnętrznych, będzie się zajmował innymi problemami tego resortu.

\* Płk Kazimierz Chojnacki urodził się w rodzinie chłopskiej 6 stycznia 1921 r. w Trzcińcu powiat Bełżyce. W okresie okupacji hitlerowskiej aktywnie uczestniczył w ruchu oporu, jako członek Polskiej Partii Robotniczej i żołnierz Armii Ludowej. Od września 1944 r. jest funkcjonariuszem Milicji Obywatelskiej. W organach MO pełni kierownicze funkcje; od zastępcy Komendanta Powiatowego we Włodawie, później zastępcy Komendanta Wojewódzkiego w Szczecinie, Białymstoku i Krakowie.

W 1952 r. został mianowany na stanowisko Komendanta Wojewódzkiego MO w Rzeszowie. W latach następnych funkcję tę pełnił kolejno w Bydgoszczy, Opolu, a od 1965 roku w Poznaniu.

Posiada szereg odznaczeń państwowych m. in. Sztandar Pracy II klasy. Członek PZPR

ne jest od przynajmniej zamrozenia” wysokich kretyrów bez oglądania się na to, czy ktoś jest debiutantem, czy już uznanym twórcą, odwróć, „Czwórka z minusem” to ewentualny wyraz zaufania dla XII festiwalu.

Z. MICHITA

## Wieś w hołdzie Mikołajowi Kopernikowi

TORUŃ (PAP) Ogólnopolską imprezą — „Wieś w hołdzie Mikołajowi Kopernikowi” — rolnicy inaugurowali obchody, przypadające na 1973 r. — 500-lecie urodzin wielkiego astronoma. Na imprezę tę ze wszystkich stron kraju, przybyło do grodu Kopernika ok. 3 tys. osób — rolników gospodarujących indywidualnie, członków spółdzielni produkcyjnych, pracowników PGR. Obecny był prezes NK ZSL Stanisław Gućwa oraz gospodarze woj. bydgoskiego.

Delegaci ludności wiejskiej w barwnych strojach regionalnych złożyli na rynku staromiejskim na cokole pomnika genialnego astronoma kłosa żyta i pszenicy oraz wiązanki białych i czerwonych goździków. W ratuszu odbyło się następnie spotkanie delegacji ze St. Gućwą oraz gospodarzami woj. bydgoskiego i miasta. Przewodniczącą Prezydium MRN w Toruniu — Tadeusz Konarski poinformował przedstawicieli wsi o stanie przygotowań do obchodów kopernikańskich w

(Dokończenie ze str. 1)

nosi bowiem tylko 1,1 proc. Jest to o połowę mniej, aniżeli średnia krajowa. Zaplecze naukowe jest nader skromne. W kraju, na 10 tys. zatrudnionych 230 osób pracuje w dziedzinie badań, a u nas tylko 52 osoby.

Tym bardziej cenić trzeba pracę naszych placówek naukowych-badawczych, przyjsz im z wydatniejszą pomocą.

Najważniejsza z nich jest Instytut Ziemiaka w Boninie, w skład którego wchodzi 11 zakładów badawczych i doświadczalnych. Pracę prowadzi dwóch docentów, siedmiu doktorów i 41 majstrów — nzwTrów. Zadaniem Instytutu jest rozwijanie prac badawczych nad genetyką i hodowlą ziemniaka. Nasi pracownicy naukowcy z Bonina mają już poważne osiągnięcia.

W przemyśle, prace naukowe-badawcze prowadzi Ośrodek Naukowo-Produkcyjny Materiałów Półprzewodnikowych w Koszalinie. Specjalizuje się on w technologii uzyskiwania nowych materiałów dla potrzeb techniki półprzewodnikowej, mikro-elektroniki i in-

## W SŁÓWNIKU

## REKONSTRUKCJA ZAKOŃCZONA

## \* PEKIN

Agencja Sinhua Informuje o utworzeniu prowincjonalnego komitetu Komunistycznej Partii Chin w prowincji Heilongjiang oraz komitetu partyjnego w autonomicznym okręgu Ningxia HUAL Tym samym we wszystkich 29 jednostkach administracyjnych kraju zakończono rekonstrukcję komitetów KPCh, zlikwidowanych podczas „wielkiej rewolucji kulturalnej”.

## WYROKI WIEZIENIA

## \* PARYŻ

Dwaj hiszpańscy studenci — Filipp Martines i Ramon Sahches — zostali skazani w Madrycie na karę pozbawienia wolności na okres 1 roku i 3 miesięcy. Byli oni oskarżeni o rozpowszechnianie literatury marksistowskiej w stolicy Hiszpanii.

rodzinnym grodzie uczonego. Przemawiał też St. Gućwa, który przypominał zasługi Kopernika dla rozwoju nauki oraz podkreślał znaczenie uroczystości kopernikańskich.

Część artystyczną imprezy wypełniły występy Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Bydgoskiej

## Tow. Wł. Kruczek w bułgarskiej CRZZ

## SOFIA (PAP)

Członek Biura Politycznego KC PZPR, przewodniczący CRZZ Władysław Kruczek, przed opuszczeniem Bułgarii, gdzie przebywał na wypoczynku, odwiedził w sobotę 28 bm. siedzibę bułgarskiej CRZZ i spotkał się z jej przewodniczącym, zastępcą członka Biura Politycznego KC BPK Kostadinem Giaurowem. W czasie serdecznej rozmowy omówiono sprawy związane z dalszym rozszerzeniem współpracy między organizacjami związkowymi dwóch bratnich krajów.

## Wzajemne oskarżenia Tanzanii i Ugandy o agresję

## LONDYN (PAP)

Jak wynika z aktualnych doniesień prasowych, sprawa wymiany ognia na granicy ugandyjsko-tanzańskiej jest przedmiotem przeciwstawnych wypowiedzi. Agencja Reutersa podaje, że Tanzania zarzuciła w niedzielę Ugandzie, iż to jej siły prowadziły ostrzał przez granicę w ciągu dwóch minionych dni. Radio Tanzania w ogłoszonym oświadczeniu stwierdza, że ostrzeliwanie trwało od piątku i zostało podjęte bez powodu. Rozgłosnia

podaje, że w sobotę siły obywateli Tanzanii podjęły kontrataki. Oświadczenie nie podaje ewentualnych strat po stronie tanzańskiej, ani też ze strony Ugandy. Nie precyzuje również, czy kontratak został przeprowadzony w głąb terytorium Ugandy.

Jak informowaliśmy, prezydent Ugandy Idi Amin oskarżył w sobotę Tanzanię, iż jej wojska tego dnia, już po raz drugi z rzędu otworzyły ogień na granicy w rejonie odległym o 320 km na południowy zachód od Kameali.

## Kierunki badań naukowych

nych dziedzin przemysłu elektronicznego. Liczba pracowników naukowo-badawczych wzrosła w tym pięcioleciu do stu osób.

Nad podstawowymi problemami projektowo-badawczymi i wdrażaniem ich do budownictwa pracuje Wojewódzkie Biuro Projektowo-Badawcze Budownictwa Ogólnego „Mia-stoprojekt”. Placówka ta współdziała z Wyższą Szkołą Inżynierską w Koszalinie. Pierwszym, znaczniejszym wynikiem tego współdziałania są prace badawcze i pomoc w stosowaniu kruszywa glinoporytowego w budownictwie mieszkaniowym. Autorzy tego opracowania otrzymali zespołową nagrodę NOT, II stopnia, za rok 1970. (Pisaliśmy o tym szerzej w 230. numerze „Głosu Koszalińskiego”).

Obie nasze wyższe uczelnie, WSInż. w Koszalinie i WSN w Słupsku, mają duże możliwości prowadzenia badań naukowych i dydaktycznych. Mogą one być użyteczne dla rozwoju takich dziedzin gospodarki, jak przemysł elektromaszynowy, budownictwo, rolnictwo. Wyższa Szkoła Inżynierska dysponuje 90-osobową kadrą naukowo-dydaktyczną, a wartość aparatury do badań wynosi 30 mln zł. Zasoby WSN w Słupsku są wprawdzie skromniejsze, ale i ta uczelnia może rozwijać niektóre badania na użytek województwa.

Pokażnym dorobkiem naukowym i wydawniczym zasłużył się Ośrodek Badań Naukowych, przy KTSK. Skupia on około 100 współpracowników, którzy prowadzą badania nad problematyką re-

gionalną (historyczną, socjologiczną, ekonomiczno-geograficzną). Ważną rolę w życiu gospodarczym województwa odgrywają też zaplecza techniczne zakładów przemysłowych, których jest jeszcze jednak za mało.

Duży wpływ na rozwiązania techniczno-produkcyjne ma wynalazczość i racjonalizacja pracownicza. W przedsiębiorstwach naszego województwa działa 187 klubów skupiających 5.289 racjonalizatorów i wynalazców.

Naczelna Organizacja Techniczna w Koszalińskim prowadzi ożywioną działalność w rozwijaniu badań naukowych, racjonalizacji i wynalazczości. Ciekawą formą są organizowane od kilku już lat Koszalińskie Dni Techniki. Zarząd Oddziału Wojewódzkiego NOT, od 1967 roku, przyznaje doroczne nagrody za wybitne osiągnięcia w dziedzinie techniki.

Min. Janusz Hryniewicz wysoko ocenił działalność koszalińskiego środowiska inżynierów i techników. Stwierdził jednak, że praca naukowo-badawcza powinna rozwijać się szerzej, niż dotąd. Zostaną stworzone po temu odpowiednie możliwości. Dlatego też bardzo wartościowy jest plan węzłowych kierunków i problemów prac badawczych i postępu techniczno-organizacyjnego na lata 1971—1975, przedstawiony egzekutywie KW PZPR. Egzekutywa KW poparała wniosek OW NOT w sprawie powołania Wojewódzkiego Ośrodka Informacji Naukowo-Technicznej i Ekonomicznej.

Z. P.

## Nie ma święta w magazynach

(Dokończenie ze str. 1)

jęto w całym roku ubiegłym. A dodajmy, że znaczną część rzepek i zboża trzeba było przesuszyć, oczyścić i wiele tysięcy ton wysłać do magazynów składowych w innych rejonach kraju. Wysiłek ogromny, zasługujący na najwyższe uznanie.

A oto jeden z licznych w naszym województwie — magazyn — przyjęciowo-suszarni — przy PZZ w Krajence w powiecie złotowskim. Stała załoga liczy 13 osób, na okres zniw przyjęto kilku robotników sezonowych. Ludzie ci nie uczą czasu pracy, każdy byłby rad, gdyby doba trwała 36 godzin. Magazyn w Krajence przyjmować może dziennie teoretycznie 200 ton zboża, gdy tymczasem w okresie szczytu dostaw przyjmowano po 315 ton. Dawno przekroczono teoretyczną pojemność magazynu. Aby pod nadmiernym ciężarem podwójnie wysokich warstw ziarna nie popękały betonowe konstrukcje, wzmocniono je stalowymi linami. Nad sprawnością elektrycznych urządzeń dzień i noc czuwa Adam Lubiński, gdy trzeba również w nocy k-

ruje załadunkiem zboża do wagonów brygadzysta Aleksander Gerlach, po 16 godzin na dobę pracując przy obsłudze suszarni i czyszczalni Lech Michałek i Zygfryd Nowakowski, przyzwyczajeni się w sierpniu nocować w biurze, aby mieć bacznie na wszystkim — kierownik magazynu, Zygfryd Jers, Henryk Jasiak, spichrzowcy i Aleksander Semianiszyn, robotnik magazynowy, w ciągu niewielu godzin z wypożyczonych, betonowych płyt zbudowali prowizoryczny magazyn, wyłożyli papierem, zasypali wysuszonym zbożem i okryli plandemkami... Z pół znikły tony zboża, trwają już przygotowania do uroczystości dożynkowych, ale nie ma święta w magazynach. Trzeba pilnie baczyć, by nie zmarnować ziarna, aby nie uronić z wysiłku rolników. (I.)

## Tydzień na „zielonym rynku”

## Nadzieja w deszczu

## WARSZAWA (PAP)

W ostatnich opadach deszczu ogrodnicy upatrują nadzieję na poprawę sytuacji na plantacjach warzyw i w sadach. Wprawdzie nie dotyczy to już pomidorów i ogórków — gdyż sezon ich zbiorów zbliża się ku końcowi — jednak obfite opady mogą wydatnie poprawić plony kapusty, a także owoców — jabłek i węgierki.

Najbliższe dni przyniosą na „zielonym rynku” dalsze zmiany — korzystne i niekorzystne. Dostawy pomidorów poważnie zmniejszą — sezon ich Występowania na rynku był w br. krótszy o ok. 3 tygodnie — podobnie jak z ogórkami. W wielu rejonach krzaki pomidorów i ogórków uschły na skutek upałów i braku wilgoci w glebie. O podaż kapusty zdecyduje pogoda; jeśli spadną obfite deszcze, może na będzie liczyć na większe dostawy kapusty. Innych warzyw, mniej wrażliwych na warunki atmosferyczne, jest w zasadzie pod dostatkiem.

Pod koniec tygodnia spodziewana jest w rejonach centralnych pełnia zbiorów slipek węgierki. W sklepach i straganach będzie ich coraz więcej, chociaż na wydat-

Nic się złego nikomu nie stało...

## Polacy w Barauni otoczeni wodami Gangesu

## DELHI (PAP)

Wszyscy członkowie kilku-nastoosobowej kolonii polskiej w elektrowni Barauni otoczonej przez wody Gangesu są zdrowi i cali. Zakomunikował o tym w sobotę w Delhi przedstawiciel Indyjskiej Komisji Energetyki, który wrócił właśnie z Barauni — miejscowości, gdzie grupa polskich specjalistów kieruje rozruchem ostatniego z dwóch bloków 50-megawatowych.

Urzędnik indyjski powiedział, że Ganges, który normalnie ma pod Barauni niecałe 2 kilometry szerokości, rozlał przed tygodniem na szerokość 20 kilometrów. Obecnie woda w środkowym biegu Gangesu opada. Tegoroczna powódź jest największą w północnych Indiach od początku stulecia.

## SPOTKANIE

## MUELLER — KOHRT

## BERLIN (PAP)

W poniedziałek przed południem odbędzie się w stolicy NRD, Berlinie kolejne spotkanie szefa kancelarii senatu zachodniobierlińskiego Ulricha Muellera z sekretarzem stanu w MSZ NRD, Guenterem Kohrtem. Rozmowa ma dotyczyć sprawy wizyt zachodniobierlińskich w stolicy NRD. Poprzednie spotkanie Mueller — Kohrt odbyło się 26 lipca br.

## Kolejna dywersyjna „niedyskrecja” prasy springerowskiej

## BONN (PAP)

Dziennik zachodniobierliński „Bild-Zeitung” podał do wiadomości, że uzyskał autentyczny — jego zdaniem — tekst projektu układu czterech mocarstw w sprawie Berlina Zachodniego.

Dziennik ten, znany ze swych gwałtownych kampanii przeciw polityce wschodniej Brandta, ogłosił w sobotę pełny tekst wspomnianego projektu.

W bońskich kołach dziennikarskich panuje przekonanie, że celem tej niedyskrecji jest utrudnienie toczących się rozmów między NRD i NRF. Zwraca się również uwagę na to, że publikacja ta nastąpiła w przeddzień wieców organizowanych przez przeciwników polityki wschodniej Brandta.

»e zwiększenie podaży trzeba poczekać jeszcze do ok. 10 września tj. do czasu, gdy w fazę zbiorów wejdą główne „bazy” produkcji tych owoców tj. rejon Nowosądecki i Limanowej. Stopniowo wzrastają również dostawy jabłek odmian jesiennych, chociaż ich jakość na skutek suszy nie jest najlepsza.

Wybór owoców na rynku, zwiększają importowane brzoskwinie, arbuzy, a także na razie niewielkie ilości winogron.

## 29. tournée zagraniczne Filharmonii Narodowej

## WARSZAWA (PAP)

29 bm. z lotniska na Okęciu odleciał do Szwajcarii zespół Filharmonii Narodowej. Orkiestra Symfoniczna FN weźmie udział w festiwalach muzycznych w Locarno i Montreux.

W Locarno podczas festiwalu „Settimana Musicale d'Ascona” — „Locarno”, Filharmonia Narodowa da jeden koncert, którym dyrygować będzie Witold Rowicki. W Montreux przewidziane są 3 koncerty.

Obecne tournée artystyczne Filharmonii Narodowej jest już 29. zagranicznym wyjazdem zespołu, a koncert w Locarno będzie 321. występem za granicą.

# Racjonalizatorzy

**"JFabryka kotłów".** Tak właśnie popularnie nazywa się Sławieńskie Zakłady Przemysłu Terenowego w Darłowie. Już z ulicy, przez siatkę ogrodzenia, zakład prezentuje się ładnie. Wśród parterowych schludnych budynków biega starannie wytyczone, czyste alejki. Najmniejszy skrawek ziemi obsiany jest trawą i ozdobiony najróżnorodniejszymi odmianami kwiatów, wśród których królują róże. Tuż po przekroczeniu bramy, każdy natknie się na dużą gablotę, w której... o właśnie, są nazwiska ludzi, którzy ostatnio znowu coś wymyślili.

**W**DYREKTORSKIM gabinecie pełno jest dowodów ich działalności. Dyrektor do spraw technicznych, mgr inż. Stanisław Palkiewicz pokazuje mi nieśawnie otrzymany dyplom z województwa: pierwsze miejsce w konkursie na najaktywniejszy klub techniki i racjonalizacji w 1970 roku. Obok tego dyplomu znajduje się kilka innych, za II lub III miejsce, uzyskane w latach ubiegłych.

Dowiaduję się, że spośród 370 zatrudnionych, aż 62 osoby należą do Klubu TiR i każda z nich ma przynajmniej na swoim koncie jeden zastosowany pomysł racjonalizatorski. Większość ma takich wniosków po kilka lub kilkadziesiąt. Co szósty pracownik jest więc racjonalizatorem. Nie są to zbyt częste przypadki, więc tym bardziej ciekawia powody tej twórczej eksplozji oraz płynące z niej korzyści.

**AJUSREŁS~f MYSLEC, ABY ISTNIEĆ-**

**Edward Dyngosz, mistrz na** rzędziowy należy do 2/5-procentowej grupy tych, którzy pracują w zakładzie ponad 20 lat. Nieomal tyle samo lat para się racjonalizatorstwem i chyba nie zliczyłby, jak sam mówi, drobnych i większych usprawnień, wykonanych w tym okresie. Zaczynał pracę, gdy obecna „fabryka kotłów” zajmowała się produkcją topornych kieratów, gdy niepewny był los ich zakładu. Uzależniony on był od podjęcia produkcji innych wyrobów.

— Rok po roku — wspomina Dyngosz — przejmowaliśmy z innych zakładów kolejno produkcję żniwiarki, kotłów c. o. oraz różne drobne elementy wyposażenia statków: głowice nawiewowe, zawory spawane, amortyzatory i kraty okrętowe. Ale wiadomo z wyrobu kieratów nie tak łatwo było nam się przestawić na wyrób nowych asortymentów. Tym bardziej, że brak było odpowiednich maszyn do ich produkcji, oprządkowania, nie można też było liczyć na pomoc z zewnątrz. Nic też dziwnego, że na początku odbiorcy krzywili się na nasze wyroby. Nie było więc innej rady — zamyśla się Dyngosz — jak zabrać się samemu do modernizacji.

Obecnie wytwarzana młocarnia (w bieżącym roku wyprodukuje się 3,2 tys. sztuk) nie jest ostatnim krzykiem techniki. Ale też w niczym nie przypomina tej z lat sześćdziesiątych. Proces jej modernizacji zapoczątkował trzech mistrzów: E. Dyngosz, H. Gościński i Z. Witkowski (obecny szef produkcji). Zmieniła drewnianą ramę na żelazną, a niektóre ciężkie elementy żeliwne zastąpili blachą. „Odchudzona” młocarnia szerokomłotna z powodze-

niem przeszła wszelkie próby, a zakład corocznie wydaje na jej produkcję mniej o cały milion złotych. Taką bowiem sumę zaoszczędzono na zmniejszeniu zużycia surowców.

Na początku sierpnia br. młocarnia przeszła znowu dwie „operacje” konstrukcyjno-technologiczne. Brakarz, Stanisław Kolenda i stolarz, Henryk Jarosz zaproponowali zamiast drewnianej deski spadowej — metalową. Natomiast dwu inżynierów, studentów z Politechniki Gdańskiej — Ryszard Ingiewicz i Jan Rosenkiewicz — przy pomocy doświadczanego racjonalizatora Alberta Ruczko (głównego konstruktora i doradcy technicznego w Klubie TiR) wyeliminowali zbędne, ich zdaniem, urządzenia hamulcowe. Przewiduje się, że zastosowanie tych obu projektów zmniejszy w ciągu roku koszty produkcji o prawie 300 tys. zł.

**„ZŁOTE RĘCE” GÓRECKIEGO**

Będąc w fabryce kotłów nie podobna nie rozmawiać z Bronisławem Góreckim, którego „złote ręce” przysłużyły się nieomal wszystkim zakładowym racjonalizatorom. Tego niewysokiego, szczupłego mężczyzny o pociągłej twarzy, bystrych oczach osłoniętych okularami, zastaje w narzędziowni, pilnie śledzącego miarowo stukającą maszynę. Zatrzymując ją, wyjaśnia:

— Jest to zmodernizowana maszyna do produkcji galaretek w cukrze. Robotę tę powierzono nam z innych zakładów. Do naszych tradycji należy wykonywanie prototypowych urządzeń dla przemysłu cukierniczego i spożywczego.

Właśnie Górecki z 28-letnim Janem Babireckim są autorami bardzo ciekawego projektu racjonalizatorskiego. Ich pomysł jest prościutki i może okazać się bardzo użyteczny dla spawaczy w całym kraju, którzy używając tradycyjnych masek narażeni są nieustannie na poparzenia twarzy oraz porażenia oczu. Maskę zmodernizowaną przez Góreckiego i Babireckiego za pomocą spawacza przed takimi przykrymi następstwami. Innowacja polega na wstawieniu ruchomego podwójnego szkła ochronnego. Przydałoby się, aby ich praca została rozpowszechniona. Sprawa ta winna zająć się wojewódzka komisja wynalazczości i racjonalizacji oraz inspektorzy pracy, szczególnie w branży metalowej.

Bronisław Górecki za swoją wytrwałość i fiasz racjonalizatorską otrzymał kilka odznaczeń, reprezentował też swoich kolegów na krajowym zjeździe racjonalizatorów w 1966 roku. Niedawno do tych licznych odznaczeń doszło najważniejsze: Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski.

Górecki, podobnie jak Dyngosz, jest założycielem zakładowego Klubu Techniki i Ra-

cjonalizacji, który wkrótce obchodzić będzie 10-letni jubileusz. Przeszło trzy lata temu Górecki przekazał kierownictwo Klubu TiR młodemu inżynierowi, mgrowi Januszowi Surowcowi. Jednak stary weteran racjonalizacji nie narzeka na brak pracy. Od 10 lat jest sekretarzem podstawowej organizacji partyjnej.

**DECYDUJE SZYBKOŚĆ**

**Na każdym nieomal wydziale, w każdej hali produkcyjnej spotkać można racjonalizatora. O, na przykład w sto-**

**Mistrz Stanisław Nowak zmodernizował piłę do cięcia drewna. Wniosek zgłosił w styczniu br., a w marcu ją tał on wykonany.**

**Inni racjonalizatorzy —**

**mistrz Tadeusz Rybka i brakarz Jan Mazurkiewicz —**

**przysporzyli zakładowi 20 tys.**

**z Darłowa**

**zł oszczędności. Dzięki ich**

**pomysłowi zużywa się obecnie**

**o trzy kg mniej metali przy**

**konstruowaniu podstawy kotła**

**c. o. Kierownik działu zaopatrzenia i zbytu, Zygmunt**

**Malinowski spowodował, że**

**zakład potrzebuje obecnie**

**o 70 wagonów mniej do trans-**

**portu kotłów c. o. Oszczędności**

**na kosztach transportu szacuje**

**się rocznie na sumę 70 tys. złotych. Po prostu Ma-**

**linowski obserwując rozrzu-ty**

**spół sposob „upychania” kotłów**

**w wagonach, wpadł na bar-**

**dziej racjonalny pomysł ich**

**załadunku.**

**Trudno wymienić wszyst-**

**autorów usprawnień technicznych**

**w Sławieńskich Zakładach Przemysłu Tereno-**

**wego. I nie o to przecież cho-**

**dzi. Przykłady te wystarczą**

**do zrozumienia, dlaczego ra-**

**cjonalizacja w tym zakładzie**

**ma tylu zwolenników. Wiadomo,**

**pomysł rodzi się z potrzeb**

**dnia codziennego. Ale czy tylko**

**to ważyło i waży na jej rozwoju?**

**Wiemy przecież, ile to podobnych**

**potrzeb jest w innych zakładach,**

**znacznie większych i może**

**bardziej ważnych w gospodar-**

**stwie krajowej, niż darłowska**

**„fabryka kotłów”. Ale**

**jakże mało zakładów może**

**się poszczycić poważniejszymi**

**osiągnięciami w dziedzinie**

**rozwoju racjonalizacji.**

**W Darłowie racjonalizato-**

**rów traktuje się poważnie,**

**czego wyrazem może być tem**

**po rozpatrywania i stosowa-**

**nia wniosków. Na przykład w**

**1970 roku darłowscy racjona-**

**lizatorzy zgłosili 43 projekty,**

**z których 34 zostały wykonane**

**w tym samym roku. Wśród**

**tych ostatnich aż 10 pomysłów**

**z dziedziny bhp. W bieżącym**

**roku nie zamknięto jeszcze**

**listy zgłoszeń. Wszystko jednak**

**wskazuje, że bieżący rok**

**będzie również obfity w pomysły.**

**A efekty w złotychkach?**

**Owszem, są znaczne, choć**

**darłowskie projekty racjona-**

**lizatorskie nie rewolucjonizują**

**techniki. W ubiegłym roku**

**zastosowanie wniosków racjo-**

**nalizatorskich przyniosło za-**

**kładowi 2 mln 563 tys. zło-**

**tych oszczędności. Natomiast**

**wydatki na racjonalizację nie**

**wiele przekroczyły 300 tys. zł.**

**Niepełny byłby ten ma-**

**teriał, gdyby nie wspomnieć,**

**iż w darłowskim zakładzie**

## z Darłowa

zł oszczędności. Dzięki ich pomysłowi zużywa się obecnie o trzy kg mniej metali przy konstruowaniu podstawy kotła c. o. Kierownik działu zaopatrzenia i zbytu, Zygmunt Malinowski spowodował, że zakład potrzebuje obecnie o 70 wagonów mniej do transportu kotłów c. o. Oszczędności na kosztach transportu szacuje się rocznie na sumę 70 tys. złotych. Po prostu Malinowski obserwując rozrzucony sposób „upychania” kotłów w wagonach, wpadł na bar-dziej racjonalny pomysł ich załadunku.

Trudno wymienić wszystkich autorów usprawnień technicznych w Sławieńskich Zakładach Przemysłu Terenowego. I nie o to przecież chodzi. Przykłady te wystarczą do zrozumienia, dlaczego racjonalizacja w tym zakładzie ma tylu zwolenników. Wiadomo, pomysł rodzi się z potrzeb dnia codziennego. Ale czy tylko to ważyło i waży na jej rozwoju? Wiemy przecież, ile to podobnych potrzeb jest w innych zakładach, znacznie większych i może bardziej ważnych w gospodarce krajowej, niż darłowska „fabryka kotłów”. Ale

**AMELIA PERAJ**

**NA TRASIE: ŚWINOUJŚCIE — HEC**

## Powstaje magistrala bałtycka

Na wybrzeżu zachodnim bez zbędnego rozgłosu, rozpoczyna się konsekwentna realizacja bardzo śmiałego zamierzenia — budowy samochodowej magistrali nadbałtyckiej. Pierwszy od-cinek tej magistrali, biegnący wybrzeżem woj. szczecińskiego, jest już w końcowym stadium budowy.

Inicjatorem i wielkim entuzjastą tej inwestycji, o bezcennej wprost wartości dla rozwoju turystyki krajowej i zagranicnej, jest profesor Z. Wrześniowski z Politechniki Gdańskiej.

**J**AK nas poinformował dyrektor Wojewódzkiego Zarządu Dróg Publicznych w Szczecinie, inż. Wróblewski, na woj. szczecińskie przypada 101 km trasy bałtyckiej. Z tego 89-kilometrowy odcinek ze swinoujścia do Pobierowa i od Niechorza do Kołobrzegu jest już gotowy. Pozostaje do wybudowania 12 km odcinek Niechorze—Kołobrzeg. Jeśli inwestycję tę będzie wspierał hojną ręką — podobnie jak dotychczas — WKkFiT, wówczas pod koniec 1972 r., a najpóźniej w 1973 roku szczeciński etap szosy bałtyckiej będzie gotowy.

Trasa nadmorskiej magistrali, biorąc początek w Swinoujściu, biegnie najpiękniejszymi terenami Pomorza Zachodniego, w odległości 50—100 metrów od linii brzegu. Na większe zbliżenie do morza nie pozwala, niestety, zbyt mała przyczepność podłoża. Po całkowitym zakończeniu budowy nadmorska magistrala miałaby na trasie Swinoujście — Hel 320—330 km długości.

Jakie są szanse realizacji tej śmiałej koncepcji w innych województwach nadmorskich?

W woj. koszalińskim ciągnęłaby się ona przez ok. 140 km. Są już gotowe odcinki o łącznej długości ok. 63 km. Do wykonania zostaje więc ok. 80 km. Jest to zadanie duże, wymagające paroletniego zaangażowania przynajmniej kilku przedsiębiorstw budownictwa drogowego.

Lepiej przedstawia się sprawa w woj. gdańskim. Tutaj już gotowy jest 40-km odcinek Hel — Jastrzębie — Karwia. Do wybudowania pozostaje więc również 40-km odcinek łączący Karwie z Łebą.

Z całej 320.-kilometrowej magistrali nadbałtyckiej mamy już drogi o łącznej długości

ponad 190 km. Do pełnego wykonania projektu konieczne jest więc zbudowanie ok. 130—140 km nowych szos w trzech województwach, nie mówiąc o koniecznym remoncie i modernizacji części pozostałych dróg, które dotychczas miały raczej lokalne znaczenie.

Sprawa na pewno warta **Jest** kompleksowego rozpatrzenia. Nie załatwia jej starania **jed-**nego województwa, konieczne jest wspólne działanie **wszy-**stkich trzech regionów nadmorskich. Przychylny stosunek **do** tego projektu władz wojewódzkich w Gdańsku i Koszalinie, a przede wszystkim władz centralnych, pozwoliłby stworzyć jeden z piękniejszych i bardzo potrzebnych obiektów turystycznych na polskim Pomorzu. Magistrala bałtycka ma bowiem ogromne znaczenie nie tylko z punktu widzenia rozwoju turystyki krajowej i zagranicznej, ale przede wszystkim z punktu widzenia dalszego rozwoju gospodarczego ziem północnych. (WiT-AR)

**Z IRAKU DO CSRS**

Między czechosłowackim przedsiębiorstwem „Chema pol” a jedną z firm irańskich zawarta została umowa o dostawę ropy naftowej. W ramach tej umowy Czechosłowacja wybuduje w Basrah rafinerię ropy o zdolności przerobowej około 3,5 mln ton rocznie. Rafineria ma być uruchomiona w drugiej połowie 1972 roku, a koszty jej budowy mają wynieść 6\*2,5 mln dolarów.

(WiT-AR)

## Początek dobrej, normalnej pracy

**P**RZYSŁUCHUJĄC się obradom plenum KMiP PZPR w Słupsku można dojść do wniosku, że aktyw (a w ślad za nim coraz więcej członków partii) przyjął wyniki rozmów w organizacjach jako początek zasadniczych zmian w życiu wewnętrznym partii i zapowiedź zwiększonych wymagań. Ludzie, często poprzejmo zmęczeni akcjami i kampaniami, nie zawsze dokonczonymi, początkowo nieufnie przyjęli te spotkania. Ale najwięksi pesymiści mówią dziś, że rozmowy były potrzebne, że były owocne.

— I teraz — powiedział Jarosław Duchnowicz, I sekretarz KG PZPR w Dąmnicy — mogliśmy nareszcie skończyć ze statutu partii i skończyć z praktyką dobrośliwego upominania. Za stosowano bowiem sankcje partyjne wobec niektórych członków PZPR, a nawet organizacji partyjnych, naruszających statut. Pozbyto się biernych, którzy byli kulą u nogi POP. W Słupsku i powiecie wydano z partii 22 osoby, skreślono 216. Kary partyjne otrzymało 53 towarzyszy.

Egzekutywa komitetu Miasta i Powiatu podjęła też niezmiernie trudną i odpowiedzialną decyzję o rozwiązaniu POP przy Zespole Składow Lasów Państwowych. „Organizacja ta — głosił referat — mimo pomocy udzielanej przez instancję, nie spełniła swej inspiratorskiej i kierowniczej roli w środowisku i zakładzie pracy. Członkowie tej POP nie byli zainteresowani pracą organizacji, ani tż nie angażowali się w jej poprawę. Obojętne im było, czy zebrania partyjne odbywają się systematycznie i czy kończą się podjęciem wniosków. Nawet w przypadku podjęcia wniosków nie interesowano się ich realizacją. Praca w POP zaczynała i kończyła się odbyciem zebrania”.

Dziś nie wystarczy już nie wykrywać przeciw statutowi, by być dobrym członkiem partii. Rozmowy przekonwały członków, kandydatów partii, że

bierność jest też naruszeniem zasad statutowych.

Nie jedno to zło, z którym wypadnie się borykać. Niejeden raz jeszcze trzeba będzie przeprowadzać rozmowy z towarzyszami. Trzeba zwalczać asekurantwo, przenoszenie na partyjne forum „kumoterskiej etyki”, jak nazwał to sekretarz KW, tow. J. Urbanowicz. Pomieszenie pojęć daje czasami dziwne rezultaty. Ale najczęściej wiąże się z asekurantwem, niechęcią do podejmowania trudnych decyzji, spychaniem ich na cudze barki. Przykładem była POP w Starej Dąbrowie. Na zebraniu stawiano tam wniosek o skreślenie z listy członków partii osoby, zajmującej ważną pozycję w tej wsi. Członkowie PZPR wiedząc wcześniej o porządku obrad, unikali zebrania. Organizacja nie potrafiła podjąć decyzji, wyręczył ją Komitet Miasta i Powiatu.

Na plenum podawano wiele przykładów złej działalności członków partii i organizacji partyjnych. Tym bardziej kreującą było milczenie towarzyszy ze środowisk i instytucji, pod adresem których kierowano w referacie uzasadnione zarzuty. Nie wystąpił np. przedstawiciel organizacji partyjnej w „Kapenie”. Zakładach Sprzętu Okrętowego, MZBM. nie odpowiedział nikt na zarzut postaw „nijakich” w środowiskach urzędniczych. A te właśnie fragmenty referatu prowokowały do zabrania głosu, zajęcia stanowiska, podzielenia się swymi uwagami, przedstawienia zamierzeń organizacji partyjnej.

Zaprezentowano za to szeroko stanowisko aktywu środowiska wiejskiego i państwowych gospodarstw rolnych. Nie unikano spraw trudnych, ważnych dla przyszłości partii. Tow. Kazimierz Graj — I sekretarz KG w Poblociu mówił np. o szczególnej roli sekretarza POP. Dotychczas wielu członków partii unika wyboru na tę funkcję — w

rezultacie obejmują ją towarzysze o dobrych chęciach, ale słabiej przygotowani. Później okazuje się, że nie dają sobie rady.

Ten sam dyskutant, mówiąc o trudnych decyzjach, jakim było skreślenie 26 towarzyszy i udzielenie nagany 6 innym powiedział:

— Nie zgodzę się z tym, że po rozmowach „mamy spokój” na co najmniej 5 lat. Wydaje mi się, że musimy przeprowadzać rozmowy wtedy, kiedy to jest potrzebne. Nie trzeba na siłę trzymać w partii tych, którzy chcą odejść.

Krytykując złą postawę, asekurantwo, bierność, nie można jednak przyskładać jednakowej miarki do wszystkich. Tow. T. Chmurek — prezes Zarządu Oddziału ZBoWiD przytoczył przykład byłego żołnierza, jednego z pionierów, rolnika, ze steranym zdrowiem, którego chciano skreślić z szeregów partii. Tak samo potraktowano również liczącego ponad 80 lat rolnika, któremu już siły i wiek nie pozwalały na większą aktywność. Obydwaj stanowczo oponowali. Wydaje się, że usuwanie ludzi za taki „brak aktywności” jest błędem.

Wiele spraw ooruszono na partyjnym forum w Słupsku, wiele stawiano pytań. Dzięki szeroko przeprowadzonym rozmowom z członkami i kandydatami partii, wzmoże się ich odpowiedzialność za losy i rozwój miasta, regionu. Aktyw swoją postawą dał dowód zrozumienia swoich obowiązków i praw. Organizacje partii obowiązków będą sprawować rolę polityczną w środowisku. Przywództwo, jak powiedział tow. Urbanowicz — to świadomość po-błędów, umiejętność ich stawiania i realizacji zadań. A więc codzienna, dobra robota.

**TADEUSZ MARTYCHEWICZ**



Krynica jest największym uzdrowiskiem w Polsce. Corocznie leczy się tutaj około 50 tysięcy kuracjuszy.

Na zdjęciu: najmłodsze z krynickich sanatoriów „Znicz”.

CAF — Olszewski



**GDAŃSKIE**  
PRZEDSIĘBIORSTWO  
SUROWCÓW WTÓRNYCH  
ODDZIAŁ W SŁUPSKU  
ul. Przemysłowa 127  
wstrzymuje skup  
**MAKULATURY**  
od 30 VII! do 4 IX  
1971 r. włącznie  
z powodu remontu urządzeń  
mechanicznych.  
K-2700-0

**SAMOCHÓD** warszawę M-20 —  
sprzedam. Słupsk, Banacha 1,  
m. 160. Gp-4139  
**WARSZAWĘ** nową, górnozaworo-  
wą — sprzedam. Słupsk, Zygmun-  
ta Augusta 18/49, godz. 17-19.  
Gp-4146

**SAMOCHÓD** warszawę, stan bar-  
dzo dobry — sprzedam. Drawsko,  
ul. Walki Młodych 22. G-4171

**PILNIE** sprzedam moskwicę 408,  
w bardzo dobrym stanie. Rydz-  
kuwski, Darłowo, tel. 689. G-4172

**NOWA** warszawę 223 — sprze-  
dam. Wiadomość: Sławno, ulica  
Chełmońskiego 8. G-4170

**SAMOCHÓD** syrenę 104 — sprze-  
dam. Słupsk, tel. 48-21, po sze-  
snastej. Gp-4176

**OKAZYJNIE** sprzedam samochód  
syrenę 104, stan dobry. Koszalin,  
Zgoda 11/13, tel. 55-00. Gp-4141

**SPRZEDAM** samochód warsza-  
wę 224, stan bardzo dobry. —  
Słupsk, telefon 27-79, po siedem-  
nastej. Gp-4152

**SPRZEDAM** samochód moskwicę  
402 w dobrym stanie. Bierko-  
wo 65, pow. Słupsk, Fiedorowicz.  
Gp-4183

**MOTOCYKL** M-72 z przyczepą,  
spawarkę, betoniarę — sprze-  
dam. Piwoński, Widzino, powiat  
Słupsk. Gp-4138

**MOTOCYKL** MZ ES-250/2, dwa  
kaski, perfekty, boczne osłony,  
kierunkowskazy — sprzedam. Za-  
charski, Czechy, pow. Szczecinek.  
Gp-4144

**SPRZEDAM** tanio motocykl iz-5S  
z przyczepą. Słupsk, kino „Mi-  
lenium”. Gp-4181

**WÓZEK** dziecięcy, głęboki (bli-  
niak) — sprzedam. Koszalin. Zie-  
lona 3. Gp-4145

**SZAFĘ** jasną trzydrzwiową z lu-  
strem, kredens kuchenny duży,  
stół okrągły jasny — sprzedam.  
Koszalin, Skłodowskiej 4/3, od  
godz. 16-20. Gp-4140

**GOSPODARSTWO** rolne 3 ha. zie-  
mia pszenno-buraczana, cena 150  
tysięcy zł — sprzedam. Piotr Na-  
roźnowski Korytniki, poczta  
Krasieczyn, pow. Przemysł, woj.  
Rzeszów. G-4158

**CIRZYCKO**, pow. Szamotuły,  
miejscowość wczasowa, dom wy-  
łączony, wolne 5 pokoi, kuchnia,  
ogród, budynek gospodarczy —  
sprzedam. Cena do uzgodnienia.  
Wiadomość: Waleria Golon, Po-  
znań, ul. Strusia 9, m. 10. G-4173

**GOSPODARSTWO** rolne 13 ha z  
zabudowaniami i sprzętem —  
sprzedam. Pękanino 6, od Biało-  
gardu 1 km, Pawełkiewicz. Gp-4142

**WŁASNE** zabudowanie, podpiwni-  
czone, wygodny, 1,67 ha ziemi —  
sprzedam. Kulesza, Frank, poczta  
Kaliska, pow. Starogard Gdań-  
ski. G-4169

**DOM** piętrowy jednorodzinny z  
działką 1000 m kw. sprzedam.  
Chojnice, Człuchowska 48h. K-282/B

**S^DM** łódź pokładowa. Stan-  
isław Nosarzewski — Sopot,  
20 Października 729/6. K-283/B

**60 ULI** wielkonolnych — sprze-  
dam. Maria Rutkowska, kol. ANI-  
lin, poczta Okonek. G-4097-0

**KUPIE** domek w Ustce. Oferty:  
„Głos Słupski” pod nr 4137.  
Gp-4137

**NATYCHMIAST** otrzymę pomoc  
do dziecka. Słupsk, tel. 84-99.  
Gp-4162

**ZAMIENIE** mieszkanie kwatrun-  
kowe, 3 pokoje z kuchnią, łazien-  
ką, podłogi parkietowe, garaż  
i ogródek, na podobne lub mniej-  
szą w Iłostku. Wiadomość: Do-  
liński, Koszalin ul. Zwycię-  
stwa 145/2a. Gp-4148

**POKÓJ** z kuchnią, spółdzielcze,  
nowe budownictwo w Słusku,  
ul. Zygmunta Augusta 18/45, za-  
mienie rta podobne lub większe  
w Koszalinie. JGp-4147

**ZAMIENIE** pokoi. kuchnia, o'rofi,  
parn Wałbrzych — Sz-zawno-  
-Złtrój na podobne w Koszaliń-  
skim, Ri"ie-ka Wałbrzych 6,  
pohatorn Getta 9/1. G-4187

**7 y TTTr,TE** duży pokój w Mys-  
łowicach na mn'eiszy lub podobny  
w Darłowie albo okolicy Dar-  
łowa. Zgłoszenia: Darłowo, O-  
brońców Stalingradu 75/13. Gp-4149

**ZAMIENIE** mieszkanie trzypoko-  
jowe w Słusku. Reja 25, na  
dwupokojowe w Szczecinku.  
Gp-4170

**KALINIEC** Polest^w, ur. w 1925  
roku w Chodorowic- zam. Słupsk,  
ul. Pradzińskiego 2/2, tel. 37-94,  
poszukuje os\*71- które w roku  
2943-1944 przebywały w więzieniu  
w mieście Stryj, gdzie byłem wię-  
ziony z matką. % wyrokiem kar-  
y śmierci. Gp-4161

**Zlecenia na roboty budowlano-remontowe**  
**do wykonania w 1972 roku**  
od gospodarstw indywidualnych i rolniczych instytucji  
uspołeczniionych  
**oraz na dostawę w 1972 r.**  
**materiałów ściennych i stropowych**  
dla gospodarstw indywidualnych  
**przyjmą do realizacji**  
**SPÓŁDZIELNIE USŁUGOWO-WYTWÓRCZE**  
**KOLEK ROLNICZYCH:**  
BYTÓW, ul. Dworcowa 18,  
z powiatów Bytów i Miastko;  
KOBYLNICA, pow. Słupsk, z powiatu Słupsk,  
PARSECKO, pow. Szczecinek,  
z powiatów Szczecinek i Świdwin,  
SŁAWNO, ul. Chełmońskiego,  
z powiatów Sławno i Koszalin,  
TUCZNO, pow. Wałcz, z powiatów Wałcz i Drawsko,  
ZAKRZEWO, pow. Złotów,  
z powiatów Złotów i Człuchów,  
ZIELENIEWO, pow. Kołobrzeg,  
z powiatów Kołobrzeg i Białogard.  
K-2612-0



## TGtqaiw.m&.ns\* Sportowy Z e s t a w p a r

Zakłady Nr 36 A  
na dzień 4.IX 1971 r.

Zakłady Nr 36 P  
na dzień 4/5 IX 1971 r.

Prognoza  
wyników  
I X 2

Eksperti  
typują  
I X 2

|                    |   |                 |       |
|--------------------|---|-----------------|-------|
| 1. Chelsea         | — | Coventry        | 7 2 1 |
| 1. Evertot*        | — | Derby           | 7 2 1 |
| 3. Leeds           | — | Crystal Palace  | 7 2 1 |
| 4. Leicester       | — | Manchester City | 3 2 5 |
| 5. Manchester Utd. | — | Ipswich         | 7 2 1 |
| 6. Newcastle       | — | West Ham        | 5 3 2 |
| 7. Nottingham      | — | Sheffield Utd   | 3 6 1 |
| 8. Southampton     | — | Iluddersfield   | 4 4 2 |
| 9. Stoke           | — | Wolverhampton   | 3 4 3 |
| 5lv. Tottenham     | — | Liverpool       | 4 4 2 |
| 11. West Bromwich  | — | Arsenal         | 2 2 6 |
| 12. Birmingham     | — | Charlton        | 7 2 1 |
| 13. Dumley         | — | Bristol City    | 7 2 1 |

|                     |   |                 |       |
|---------------------|---|-----------------|-------|
| 1. Górnik Zabrze    | — | LKS Łódź        | 8 1 1 |
| 2. Legia Wwa        | — | Szombierki Byt. | 7 2 1 |
| 3. Odra Opole       | — | Zagłębie Wałb.  | 5 4 1 |
| 4. Pogoń Szczecin   | — | Stal Mielec     | 2 6 2 |
| 5. Polonia Bytom    | — | Gwardia W-wa    | 5 4 1 |
| 6. Stal Rzeszów     | — | Zagłębie Sosu.  | 4 4 2 |
| 7. Wisła Kraków     | — | Ruch Chorzów    | 2 2 6 |
| 8. Górnik Niwka     | — | GKS Katowice    | 1 2 7 |
| 9. Hutnik N Huta    | — | Górnik Włłb.    | 7 2 1 |
| 10. WTKS Gdynia     | — | Star Starach.   | 5 4 1 |
| 11. Piast Gliwice   | — | ROW Rybnik      | 2 2 6 |
| 12. Urania, Ruda SL | — | Slask Wrocław   | 5 3 2 |
| 13. Zawisza Bydg.   | — | Motor Lublin    | 8 1 1 |

Poz. 1-11 spotkania o mistrzostwo I ligi angielskiej

Poz. 1-? spotkania o mistrzostwo I ligi

Poz. 12-13 spotkania o mistrzostwo II ligi angielskiej

Poz. 8-13 spotkania o mistrzostwo II ligi

K-2701

## Już w fecie pomyśl o zimie!

W pochmurne, deszczowe dni, przyjemnie będzie potaćzyć przy muzyce  
z płyt.



UMOŻLIWI CI TO

&s>€xantfe/ow %l%l/kBICYZ\*\*  
w cenie zł 680,—

Grans&fosa %S\$SELT/L\*'  
w cenie zł 950,—

Gramof&n „GSOO-S”  
w cenie zł 1.400,—>

ze zmieniaaczem płyt  
produkowany na licencji firmy „Telefunken”.

Do nabycia ZA GOTOWKĘ i na RATY we wszystkich SKLEPACH  
ZURT NA TERENIE KOSZALINA i WOJEWÓDZTWA

K-2706-0

## OPAKOWANIA TEKSTUROWE

jak: pudła względnie wykroje pudeł, z tekstur litych  
i falistych wzmocnionych, pudełka i nadrukiem

oraz

## TOREBKI

t papieru, tofomanu ! folii polietylenowej —  
przyjmą do wykonania w 1972 r.,  
z surowców cedowanych  
lub dostarczonych przez zleceniodawców

— KRAKOWSKIE ZAKŁADY PAPIERNICZE  
Przemysłu Terenowego —  
w KRAKOWIE, ul. KRAKUSA T.

Ceny wg cennika lub uzgodnienia

Bliższych informacji udziela Dział Zbyta,  
telefon G18-90. Istnieje możliwość rozpoczęcia  
dostaw jeszcze w IV kwartale 1971 roku.

K-278/B-G

KOSZALIŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO  
BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO  
w KOSZALINIE, ul. Zwycięstwa 115  
**ogłasza REKRUTACJĘ młodzieży**  
**do 9-miesięcznego**  
**DOCHODZĄCEGO HUFCA PRACY**  
% terenu Koszalina i pobliskich okolic  
**z dogodnym dojazdem do Koszalina**

**WARUNKI PRZYJĘCIA:**  
— ukończone 16 lat życia,  
— ukończone 7 klas szkoły podstawowej,  
— dobry stan zdrowia,  
— pisemna zgoda rodziców.  
Kandydaci w czasie pobytu w OHP otrzymują  
wynagrodzenie w wysokości 600 zł miesięcznie oraz  
umundurowanie odpłatne.

REKRUTACJA odbywa się do przyuczenia  
w zawodach:

**muraż-tynkarz**  
**betoniarz-zbrojarz**  
**cieśla budowlany**  
**lastrykarz-płytakarz**  
**blacharz-dekarz.**

Po ukończeniu szkolenia w Hufcu Przedsiębiorstwo  
gwarantuje stałe zatrudnienie wg stawek akordowych.  
Kandydaci winni zgłaszać «ię w Dtfacie Zatrudnie-  
nia, pokój nr 5, w grodz, od 7 do 15, w terminie  
DO 10 WRZESNIA 1971 R. K-2698-0

PRZEDSIĘBIORSTWO  
BUDOWNICTWA ROLNICZEGO  
w SZCZECINKU, ul. Koszalińska 89

**ogłasza REKRUTACJĘ uczniów**  
**na rok szkolny 1971/72**  
do klasy I w zawodzie

gnsjiritrz-tqgnktsr\*: — — — — — **karz**

która zostanie utworzona  
przy ZASADNICZEJ SZKOLE BUDOWLANEJ  
dla PRACUJĄCYCH  
SZCZECINECKIEGO  
PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWLANEGO  
„POJEZIERZE” w SZCZECINKU.

PODANIA należy kierować do dyrekcji szkoły  
w Szczecinku, ul. Janka Krasickiego 1

DO PODANIA NALEŻ? DOŁĄCZYĆ:

— oryginał świadectwa ukończenia szkoły podstawowej  
— metrykę urodzenia  
— świadectwo lekarskie stwierdzające przydatność do zawodu  
— zaświadczenie o stanie majątkowym rodziców i opiekunów  
— 2 fotografie.

WYNAGRODZENIE w I roku nauki wynosić będzie  
do 500 zł. K-2682-0

ZASADNICZA SZKOŁA ZAWODOWA  
dla PRACUJĄCYCH  
KOSZALIŃSKIEJ WYTWORNI  
CZĘŚCI SAMOCHODOWYCH  
w KOSZALINIE, ul. Polskiego Października 5

**informuje, że są wolne miejsca do klas I**  
**na rok szkolny 1971/72 w zawodzie**

**ślusarz-mechanik i formierz-odlewnik**

Podania z załącznikami:  
— świadectwem ukończenia szkoły podstawowej,  
— wypisem z aktu urodzenia lub odpisem z dowodu  
osobistego matki,  
— świadectwem zdrowia, stwierdzającym przydatność  
do zawodu,  
— 2 fotografiami  
przyjmowane będą przez sekretariat szkoły.  
NAUKA W SZKOLE TRWA 3 LATA.  
Szkoła nie posiada internatu. K-2684-0

JEŻELI CHCESZ ZDOBYĆ ZAWÓD

## MURABZA — TYKABZA

zgłoś się do OCHOTNICZEGO  
DOCHODZĄCEGO HUFCA PRACY  
organizowanego przez  
KOSZALIŃSKIE  
PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE  
w Koszalinie, pL Bojowników PPR 6/7.

**WARUNKI PRZYJĘCIA:**

— dobry stan zdrowia stwierdzony przez lekarza.  
— ukończone przynajmniej 7 klas szkoły podstawo-  
wej,  
— pisemna zgoda rodziców lub opiekunów,  
— ukończone 16 lat,  
— zgoda Inspektoratu Oświaty w stosunku do tysh,  
którzy nie ukończyli szkoły podstawowej,  
— możliwość codziennego dojazdu do pracy.

Junacy uczyć się będą przez 12 miesięcy. W okresie  
nauki junacy otrzymują wynagrodzenie w wysokości  
600 zł miesięcznie.

Po ukończeniu nauki i pomyślnym zdaniu egzaminu  
gwarantujemy pełne zatrudnienie w wyuczonym za-  
wodzie.

KANDYDACI winni zgłaszać się w w/w przedsię-  
biorstwie. pokój nr 9, w godzinach od 7-15, a w so-  
boty do godz. 13.  
Na pisemne oferty nie odpowiadamy.

K-2514-0

SUSZARNIA WAŁCZ woj. Koszalin  
zatrudni na kampanię buraczaną,  
począwszy od 5 października br.:

§ WAGOWYCH, POMOC WAGOWEGO, KONTYSTÓW  
oraz PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH (mężczyzn)  
Wynagrodzenie wg IX UZP.

Zakwaterowanie dla pracowników fizycznych za-  
pewnione oraz odpłatne obiady.

§ Podanie, życiorys, świadectwo lekarskie, odpis świa-  
dectwa szkolnego, zaświadczenie i opinię z ostatniego  
miejsca pracy należy przedłożyć do 15 września 1971 r.  
K-2672-0

## PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT INSTALACYJNO-MONTAZOWYCH BUDOWNICTWA ROLNICZEGO w SŁUPSKU, ul. Rybacka 4a

### ogłasza ZAPISY do Szkoły Przyzakładowej

w zawodzie

#### MONTERA INSTALACJI SANITARNYCH

Kandydaci obowiązani są przedłożyć w Sekcji Kadr przedsiębiorstwa następujące dokumenty:

— podanie, życiorys, świadectwo ukończenia szkoły podstawowej. 2 zdjęcia, świadectwo zdrowia, metrykę urodzenia.

PRAKTYKĘ ZAWODOWĄ uczniowie z powiatów Szczecinek, Złotów i Człuchów odbywać będą na tamtejszym terenie.

K-2650-0

## ZMS — ZMW

### POWIATOWA KOMISJA OCHOTNICZYCH HUFCÓW PRACY ZMS i ZMW w SZCZECINKU

#### ogłasza ZAPISY do rocznego DOCHODZĄCEGO HUCA PRACY

dla młodocianych  
przy PRZEDSIĘBIORSTWIE  
BUDOWNICTWA ROLNICZEGO w SZCZECINKU

##### WARUNKI PRZYJĘCIA:

— ukończone 16 lat  
— świadectwo szkolne ukończenia co najmniej 7 klas szkoły podstawowej  
— zgoda rodziców  
— zaświadczenie lekarskie.

Junacy w hufcu otrzymują:  
— umundurowanie (robocze i wyjściowe),  
— pracę wg podpisanej umowy,  
— przyuczenie do zawodu murarz-tylnarz,  
— możliwość ukończenia szkoły podstawowej.

Wynagrodzenie ryczałtowe w wysokości 600 miesięcznie.

Po ukończeniu nauki i zdaniu egzaminu praktycznego i teoretycznego przedsiębiorstwo gwarantuje pracę i wynagrodzenie wg Układu zbiorowego budowlanych.

ZGŁOSZENIA przyjmuje i informacji udziela:  
ZARZĄD POWIATOWY ZMS i ZMW w SZCZECINKU  
ni. 3 Maja 2, w godzinach 8—16.

TERMIN przyjmowania zgłoszeń upływa z dniem  
30 WRZEŚNIA 1971 ROKU. K-2699-0

## KOMUNIKAT

### Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne

#### KOSZALIN

podaje do wiadomości, że

#### OD DNIA 1 WRZEŚNIA BR.

#### następuje zmiana w kursowaniu i częstotliwości autobusów MPK na niżej podanych liniach:

##### NA LINII NR 5

ODJAZD Z LUBIATOWA W KIERUNKU DWORCA PKP, przez Dzierżęcina, Chelmoniewo o godz. 6.10, 7.10, 14.10, 17.10.

Z Dzierżęcina w kierunku dworca PKP odjazd o godz. 6.15, 7.15, 8.15, 9.15, 11.15, 13.15, 14.15, 15.15, 18.15, 17.15, 18.15.

Odjazd z dworca PKP do Lubiatowa przez Dzierżęcina o godz. 5.53 (z przystanku na 1 Maja — „Ewa”), pozostałe kursy od dworca PKP tj. 6.40, 13.40, 16.40.

W niedzielę i święta do Lubiatowa autobus nie kursuje

Z ulicy 1 Maja („Ewa”) do Dzierżęcina odjazd nastąpi 5.53, pozostałe kursy od dworca PKP tj. 6.40, 7.40, 8.40, 10.40, 12.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.40.

DO DZIERŻĘCINA W NIEDZIELĘ I ŚWIĘTA AUTOBUS KURSOWAĆ BĘDZIE od 7.03 (z przystanku na 1 Maja — „Ewa”), od dworca PKP 7.40, 8.40, 10.40, 12.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.40.

Z DZIERŻĘCINA DO DWORCA PKP — 7.15, 8.15, 9.15, 11.15, 13.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15.

##### NA LINII NR 6

AUTOBUSY BĘDĄ KURSOWAĆ TA SAMA TRASĄ tj. z osiedla Tysiąclecia w kierunku Pol. Października od godz. 5 do 8.15 co 8 min. Od 8.15 do 13.30 co 15 minut, od 13.30 do 16.30 co 8 minut. Oil 16.30 do 22.30 co 15 minut.

W niedzielę i święta od godz. 7 do 22 co 15 minut.  
Z ULICY POLSKIEGO PAŹDZIERNIKA W KIERUNKU OSIEDLA TYSIĄCLECIA AUTOBUSY BĘDĄ KURSOWAĆ w następującym czasie od 5 do 8.35 co 8 min., od 8.35 do 13.03 co 15 min., od 13.05 do 16.50 co 8 min., od 16.50 do 22.35 co 15 min.

W niedzielę i święta od godz. 7.25 do 22.15 co 15 minut.

##### AUTOBUSY LINII NR 8

KURSOWAĆ BĘDĄ NA TEJ SAMEJ TRASIE: z ulicy Pol. Października (magazyny PZGS) w kierunku Góry chelmskiej. Czas odjazdu: od godz. 5.35 — 8.05 co 30 min. Od 8.05 — 13.05 co 60 min. Od 13.05—17.05 co 30 min. Od 17.05—21.05 co 60 minut.

W niedzielę i święta od 7.05 do 21.05 co 60 minut.  
Z GÓRY CHEŁMSKIEJ W KIERUNKU POL. PAŹDZIERNIKA przez ulicę Armii Czerwonej, Traugutta, Woj. Polskiego. Zwycięstwa autobusy odjeżdżać będą od 6.05 do 8.35 co 30 min. Od 8.35 do 13.35 co 60 min. Od 13.35 do 16.35 co 30 min. Od 16.35 do 21.35 co 60 minut.

W niedzielę i święta od 7.35 do 21.35 co 60 minut.

##### AUTOBUSY LINII NR 12

KURSOWAĆ BĘDĄ W DALSZYM CIĄGU DOTYCHCZASOWĄ TRASĄ, z tym, że czas ich odjazdu i częstotliwość kursowania ulegają zmianie. Od Pol. Października (pętla autobusowa) w kierunku osiedla Tysiąclecia przez ulice: Dzieci Wrzesińskich, Krakusa i Wandy, 1 Maja, Młyńska, Kniewskiego (przy Rutkowskiego — przystanek końcowy) autobusy odjeżdżać będą od godz. 5.40 do 8. co 20 min. Od 8 do 13 co 40 min. Od 13 do 16 co 20 min. Od 16 do 22 co 40 minut.

W niedzielę i święta od godz. 7 do 22 co 40 minut.  
Z OSIEDLA TYSIĄCLECIA TJ. OD WŁADYSŁAWA IV-go do Polskiego Października przez Aleję Zawadzkiego, most, dworzec PKP autobusy odjeżdżać będą od godz. 5.40 do 8.20 co 20 min. Od 8.20 do 12.40 co 40 min. Od 12.40 do 16.20 co 20 min. Od 16.20 do 21.40 co 40 minut.

W niedzielę i święta od godz. 7 do 21 co 40 minut.

Powyższe zmiany Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne w Koszalinie wprowadza na podstawie otrzymanych postulatów od pasażerów zamieszkających w wyżej wymienionych dzielnicach Koszalina, oraz we wsiach Dzierżęcina i Lubiatowa.

Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne uważa, że powyższe zmiany winny zadowolić ogół pasażerów korzystających z usług miejskiej komunikacji.

K-2695-0

## OKRĘGOWE PRZEDSIĘBIORSTWO PRZEMYSŁU DRZEWNEGO w SZCZECINKU

### zawia dam ia

wszystkie jednostki uspołecznione  
i odbiorców indywidualnych,

### ie posiada na stanie

## TARCICĘ LIŚCIASTA DĘBOWA

w grubościach znormalizowanych w kl. III — IV,

### do sprzedaży poza przydziałami.

ZAMÓWIENIA prosimy nadsyłać pod adresem S

OPPD w SZCZECINKU, ul. 3 Maja nr 2, Dział Zbytu. S

K-2708

KOSZALIŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO w KOSZALINIE, ul. Zwycięstwa 115, ogłasza PRZETARG NIEOGRANICZONY na montaż 3 dźwigów na budowie „Eltra” w Białogardzie. Termin wykonania — do 30 XII 1971 r. Wartość robót ca 130 tys. zł. Oferty przyjmuje Dział Umów KPBP, pokój 34, w terminie do 13 IX 1971 r. K-2703

PAŃSTWOWE GOSPODARSTWO ROLNE w ROSCIECINIE pow. Kołobrzeg ogłasza PRZETARG na wykonanie instalacji wod.-kan. w budynku mieszkalnym (sześciórak) z materiału wykonawcy. W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze i prywatne. Oferty w zalakowanych kopertach z napisem „przetarg”, należy składać do 4 września 1971 r. Otwarcie ofert nastąpi 6 września br., w biurze gospodarstwa. Zastrzega się prawo wyboru oferenta bez podania przyczyn. K-2714

MIEJSKI ZARZĄD BUDYNKÓW MIESZKALNYCH w DRAWSKU POM. ul. Sobieskiego 2, tel. 205 ogłasza PRZETARG NIEOGRANICZONY na wykonanie remontu 8 studni podwórzowych w bieżącym roku, na terenie miasta. Informacji udziela Dział Remontów Kapitałnych. W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze i prywatne. Oferty w zalakowanych kopertach, należy składać do 3 IX 1971 r. Otwarcie ofert nastąpi 4 IX 1971 r., o godz. 8, w biurze MZBM. Zastrzega się prawo wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyn. K-2715-0

PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT INSTALACYJNO-MONTAZOWYCH BUDOWNICTWA ROLNICZEGO w KOSZALINIE, ul. Polskiego Października 38, zatrudni natychmiast PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH na stanowiska: — MONTERÓW INSTALACJI SANITARNYCH oraz SPAWACZY GAZOWYCH na terenie woj. koszalińskiego, szczególnie w powiatach Wałcz, Świdwin, Drawsko; — ŚLUSARZY KONSTRUKCJI STALOWYCH i SPAWACZY ELEKTR. do pracy w Zakładzie Produkcji Pomocniczej w Koszalinie oraz PRACOWNIKÓW UMYŚLOWYCH na stanowiska: KIEROWNIKA BAZY MATERIAŁOWEJ, REWIDENTA ZAKŁADOWEGO, OPERATORA KOPARKI Białoruś. W runki pracy i płacy wg UZP w budownictwie. Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia i Płac Przedsiębiorstwa, Koszalin, ul. Polskiego Października 38, tel. 49-59. K-2618-0

GDĄŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT TELEKOMUNIKACYJNYCH w GDĄNSKU — KIEROWNICTWO GRUPY ROBÓT w KOSZALINIE, przy ul. Zwycięstwa 227, telefon 37-84 (siedziba Miejskiego Zarządu Dróg i Mostów), zatrudni MONTERÓW i POMOCNIKÓW MONTERÓW MIEJSCOWYCH SIECI KABLOWYCH i LINII NAPIĘTOWYCH, MONTERÓW URZĄDZEŃ STACYJNYCH, MONTERÓW ELEKTRYKÓW-INSTALATORÓW oraz ROBOTNIKÓW NIEWYKWALIFIKOWANYCH do prac ziemnych. Praca na terenie województwa „koszalińskiego. Formalności związane z przyjęciem załatwia w/w kierownictwo, które udzieli również informacji o warunkach pracy i płacy. K-2633-0

DYREKCJA PRZEDSIĘBIORSTWA ROBÓT INSTALACYJNO-MONTAZOWYCH BUDOWNICTWA ROLNICZEGO w SŁUPSKU, UL. RYBACKA 4a zatrudni natychmiast: INŻYNIERA lub technika ROBÓT SANITARNYCH z uprawnieniami na stanowisku kierownika budowy w KGR Człuchów. Warunki pracy i płacy do omówienia w KGR Człuchów, ul. Słowackiego 26 lub w dyrekcji przedsiębiorstwa; OPERATORA SPRZĘTU CIĘŻKIEGO do obsługi koparki, STOLARZA i 10 MONTERÓW URZĄDZEŃ SANITARNYCH. Płaca zgodnie z Układem zbiorowym pracy w budownictwie. Dokumenty w sprawie zatrudnienia należy, po skompletowaniu, złożyć w Sekcji Kadr tut. przedsiębiorstwa. K-2591-0

ZAKŁADY PRZEROBU SUROWCÓW MINERALNYCH w WAŁCZU, ul. Strzelecka 3, tel. 27-81, zatrudnia natychmiast KIEROWNIKA Zakładu Przerobu Kredy Pastewnej w Gwdzie Małej, pow. Szczecinek. Wymagane wykształcenie wyższe lub średnie techniczne, o specjalności TECHNIK-MECHANIK, CERAMIK lub CHEMIK oraz 3—5 lat praktyki na stanowiskach kierowniczych. Po okresie próbnym zapewnione mieszkanie 2-pokojowe z kuchnią. Reflektujemy na kandydatów o nienagannej opinii. Warunki pracy i płacy do uzgodnienia na miejscu. K-2711

MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO ENERGETYKI CIEPLNEJ w KOSZALINIE, pl Wolności 4, zatrudni natychmiast trzech SPAWACZY (autogen) oraz KIEROWCĘ z prawem jazdy II kategorii. K-2762

GMINNA SPÓŁDZIELNIA „SAMOPOMOC CHŁOPSKA” w USTRONIU MORSKIM, pow. Kołobrzeg zatrudni następujących pracowników: 1) PRACOWNIKA UMYŚLOWEGO na stanowisko TECHNOLOGA w Mieszalni Pasz Treściowych w Ustroniu Morskim. Wymagane wykształcenie minimum średnie młynarskie lub pochodne. Praca z dniem 1 września br. Płaca do uzgodnienia, przewidziana dla tego stanowiska; 2) TECHNIKA BUDOWLANEGO na stanowisko KIEROWNIKA EKIPY REMONTOWO-BUDOWLANEJ przy GS. Wynagrodzenie do uzgodnienia. Po okresie próbnym możliwość otrzymania mieszkania służbowego. Praca z dniem 1 października br.; 3) PRACOWNIKA UMYŚLOWEGO na stanowisko KSIĘGOWEGO INWENTARYZATORA. Praca z dniem 1 września br., płaca do uzgodnienia; 4) dwóch CZELADNIKÓW MASARNICZYCH. Praca natychmiast. Płaca do uzgodnienia. Dla osób samotnych gwarantujemy zakwaterowanie; 5) dziesięciu ROBOTNIKÓW FIZYCZNYCH do pracy w Mieszalni Pasz Treściowych. Praca z dniem 1 września br., płaca w systemie akordowym. Reflektujemy na pracowników z możliwością dojazdu do pracy. Podania-oferty składać lub przysyłać pod adresem jak wyżej. K-2615-0

ZAKŁADY SPRZĘTU INSTALACYJNEGO A-22 w SZCZECINKU, ul. 28 LUTEGO 34, zatrudnią natychmiast 5 INŻYNIERÓW MECHANIKÓW na stanowiska technologiczne i konstruktorów w Dziale Technologiczno-Konstrukcyjnym oraz DYSPOZYTORA PRODUKCJI; MGR EKONOMII na stanowisku kierownika Działu Ekonomicznego. Wymagana praktyka 3—5 lat na stanowiskach kierowniczych. Mieszkanie w spółdzielni mieszkaniowej zapewniamy po upływie okresu próbnego. Warunki pracy i płacy do uzgodnienia w Dziale Spraw Osobowych zakładów. Zgłoszenia pisemne prosimy kierować do w działu. K-2505-0

ZAKŁAD PGR ZAGORKI, p-ta Wrząca, pow. Słupsk, zatrudni natychmiast DWIE OSOBY DO PRACY W OBRZE WYDOJOWEJ — udój mechaniczny. Sklep, szkoła 4-klasowa na miejscu. Przystanek kolejowy Wrząca Pomorska. Mieszkanie w nowym budownictwie zapewnione. K-2586-0

MIEJSKI ZARZĄD BUDYNKÓW MIESZKALNYCH w BIAŁOGARDZIE przyjmie natychmiast TECHNIKA BUDOWLANEGO z uprawnieniami na stanowisku KIEROWNIKA TECHNICZNEGO, dwóch TECHNIKÓW BUDOWLANYCH na stanowiska INSPEKTORÓW KONTROLI TECHNICZNEJ w ADM, dwóch HYDRAULIKÓW na konserwatorów na pół etatu w ADM, dwóch ZDUNÓW i ŚLUSARZA z uprawnieniami spawacza, K-2589-0

KOMBINAT PGR w BORZĘCINIE, p-ta Dobieszewo, pow. Słupsk zatrudni natychmiast TECHNIKA BUDOWLANEGO na stanowisku KIEROWNIKA GRUPY REMONTOWO-BUDOWLANEJ. Warunki płacy do uzgodnienia z dyrekcją kombinatu. K-2674-0

PAŃSTWOWY OŚRODEK MASZYNOWY w WAŁCZU zatrudni elektryka KONSERWATORA INSTALACJI ELEKTRYCZNYCH (robotnik kwalifikowany lub mistrz z III—IV grupą bhp i co najmniej 3-letnią praktyką w zawodzie). Do końca 1971 r. mieszkanie służbowe w Człopie lub w Szydłowie, a od 1972 r. mieszkanie służbowe przy POM w Wałczu. Wynagrodzenie w/g Układu zbiorowego pracy dla przedsiębiorstw mechanizacji rolnictwa. K-2680-9

WOJEWÓDZKI ZARZĄD KIN w KOSZALINIE zatrudni natychmiast dwóch KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z I lub II kat. prawa jazdy. Warunki pracy i płacy do omówienia w Dziale Kadr Wojewódzkiego Zarządu Kin w Koszalinie, ul. Grunwaldzka 8/10. K-2689-0

DYREKCJA POWIATOWEGO PRZEDSIĘBIORSTWA REMONTOWO-BUDOWLANEGO w CZŁUCHOWIE, ul. Długosza 1, zatrudni natychmiast MISTRZÓW i TECHNIKÓW BUDOWLANYCH, na stanowiska MAJSTRÓW i KIEROWNIKÓW BUDÓW oraz do pracy biurowej. Warunki płacy i pracy do uzgodnienia w Dziale Kadr Przedsiębiorstwa. K-2681

GMINNA SPÓŁDZIELNIA „SAMOPOMOC CHŁOPSKA” w WIEKOWIE, pow. Sławno, zatrudni natychmiast MAGAZYNIERA ART. MASOWYCH, KONSERWATORA ELEKTRYKA ze znajomością konserwacji urządzeń chłodniczych oraz MAGAZYNIERA skupu odpadków użytkowych. Wymagane wykształcenie minimum podstawowe oraz staż pracy. Warunki pracy i płacy do uzgodnienia z Zarządem Spółdzielni. K-2683-0

WOJEWÓDZKI ZWIĄZEK SPÓŁDZIELNI INWALIDÓW w KOSZALINIE, ul. Zwycięstwa 107, zatrudni w ZAKŁADZIE USŁUG TECHNICZNYCH czterech KONSTRUKTORÓW i TECHNOLOGA, z wyższym wykształceniem. Zgłoszenia przyjmuje sekretariat Wojewódzkiego Związku, pokój nr 17. K-2713

DYREKCJA PAŃSTWOWEGO GOSPODARSTWA ROLNEGO w SŁOSINKU, pow. Miastko, p-ta Miłocice, st. kol. Słosinko, zatrudni natychmiast CZTERECH PRACOWNIKÓW do prac w oborze wydoyowej. Mieszkania zapewnione. Wynagrodzenie w/g UZP w rolnictwie. K-2712

KOSZALIŃSKA CENTRALA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH w KOSZALINIE, ul. Mickiewicza 26, zatrudni natychmiast DWOCH MAGAZYNIERÓW do magazynu materiałów budowlanych. Szczegółowe warunki pracy uzyskać można w biurze Centrali, przy ul. Mickiewicza 26, II piętro. K-2709

PAŃSTWOWY OŚRODEK MASZYNOWY w SZCZECINKU zatrudni: INŻYNIERA lub TECHNIKA MECHANIK\* na stanowisku STARSZEGO MISTRZA w dziale produkcyjnym; TECHNIKA MECHANIKA na stanowisku: ST. TECHNIKA NORMOWANIA; dwóch TOKARZY; trzech ŚLUSARZY-SPAWACZY z uprawnieniami spawalniczymi; trzech TRAKTORYSTÓW. Warunki płacy i pracy do uzgodnienia w Dziale Kadr, w godz. od 7.30 do 15.30. K-2710-0

SPÓŁDZIELNIA USŁUGOWO - WYTWÓRCZA KÓŁEK ROLNICZYCH w KOBYLNICY zatrudni natychmiast: INŻYNIERA BUDOWNICTWA ŁADOWEGO lub ARCHITEKTA z uprawnieniami na stanowisku WERYFIKATORA, trzech INŻYNIERÓW lub TECHNIKÓW z uprawnieniami do projektowania w branży: ARCHITEKTURA, BUDOWNICTWO ŁADOWE, SANITARNE; inżyniera lub technika z uprawnieniami na stanowisku KIEROWNIKA GRUPY ROBÓT. Warunki płacy do uzgodnienia ora? OPERATORA DŹWIGU, OPERATORA SPYCHARKI, 6 MURARZY, 3 CIEŚLI i 10 ROBOTNIKÓW NIEWYKWALIFIKOWANYCH na umowach zryczałtowanych. Praca na terenie powiatu słupskiego. Zgłoszenia przyjmuje referat zatrudnienia, Kobylnica, ul. Główna 1, od godziny 7 do 15. K-2627-0

WOJEWÓDZKIE PRZEDSIĘBIORSTWO PRZEMYSŁU MIESNEGO KOSZALIN, ul. Morska 6, zatrudni natychmiast STARSZEGO INSPEKTORA TECHNICZNEGO d/s NADZORU INWESTYCYJNEGO z wykształceniem wyższym lub średnim technicznym, budowlanym z uprawnieniami budowlanymi. Warunki pracy i płacy do omówienia w Sekcji Kadr. K-2697-0

### DYREKCJA CUKROWNI „GRYFICE” w GRYFICACH, woj. szczecińskie,

przyjmuje do pracy na okres kampanii cukrowniczej  
1971/72 r.

#### PRACOWNIKÓW UMYŚLOWYCH

na stanowiska wagowych, procentmistrzów  
i kontystów.

Zgłoszenia należy składać od zaraz w Dziale Kadr Cukrowni. Do podania należy dołączyć szczegółowy życiorys z podaniem imion rodziców oraz miejsca stałego zamieszkania. Wynagrodzenie za pracę w/g Układu zbiorowego w orpmyśle cukrowniczym. Bliższych informacji udziela się na miejscu lub telefonicznie. K-2587-0

## Trójmecz w Moskwie

# W konkurencjach męskich zwyciężył liii, w k@Sjecznych - 110

Zakończony wczoraj w Moskwie trójmecz lekkoatletyczny NRD — Polska — ZSRR w konkurencjach męskich zakończył się zwycięstwem gospodarzy, a w konkurencjach kobiet — zawodniczek NRD. Nasze zawodniczki i zawodnicy przegrali zarówno z ZSRR jak i z NRD.

Oto ostateczne wyniki trójmezu: KOBIECY. ZSRR — Polska 71:62, NRD — Polska 87:46, NRD — ZSRR 73:72. MĘŻCZYŹNI. ZSRR — Polska 121:91, NRD — Polska 122:89, ZSRR — NRD 107,5:102,5. Tak więc nasi zawodnicy doznali wysokiej porażki. Niespodzianką jest zwycięstwo gospodarzy w konkurencjach męskich. Na podstawie wyników uzyskanych w Helsinkach spodziewano się podwójnego sukcesu ekipy NRD.

Drugi dzień zawodów przyniósł lepsze wyniki reprezentantów Polski, niż w sobotę. W walce z doskonałymi zawodnikami ZSRR i NRD nasi lekkoatleci ustanowili trzy rekordy Polski. Ich autorami są: D. Wierzbowska w biegu na 800 m — 2.02,6; sztafeta kobiet 4x400 m rezultatem 3.34,8 i T. Kulczycki w biegu na 400 m ppł. wynikiem 50,2. Szczególnie ambitnie walczyły nasze panie. I. Szewińska w dwóch konkurencjach — w biegu na 200 m i w skoku w dal — zajęła drugie miejsce. Oprócz Wierzbowskiej,

która zajęła drugie miejsce, doskonale w biegu na 800 m spisała się także druga nasza reprezentantka — Skowrońska. Pokonała ona zawodniczkę radzieckie i Pochland (NRD). Nasze plotkarki znów musiały uznać wyższość zawodniczek NRD.

W konkurencjach męskich o największą niespodziankę w naszej drużynie postarał się Maranda, zwyciężając w biegu na 3 km z przeszkodami. Drugie zwycięstwo odniosła nasza sztafeta 4x400 m. Nie zawiedli także Werner w biegu na 200 m (2 miejsce), Prasek na 1500 m (również 2 miejsce) i Malinowski zajmując drugie miejsce w biegu na 5 km. Dobrze wypadł Gołębiowski w skoku wzwyż, zajmując trzecie miejsce wynikiem 2,15.

W sumie nasi reprezentanci uzyskali wczoraj rezultaty w granicach swoich aktualnych możliwości.

## KOBIECY

200 m: 1. Stecher (NRD) — 23,0; 2. Szewińska (Pol.) — 23,1; 3. Besfamilajna (ZSRR) — 23,5; 4. Jedrejek (Pol.) — 23,5; 800 m: 1. Hoffmeister (NRD) — 2,01,0; 2. Wierzbowska (Pol.) — 2,02,6 (rek. Polski); 3. Skowrońska (Pol.) — 2,03,7; 110 m ppł: 1. Balzer (NRD) — 12,8; 2. Erhardt (NRD) — 12,9; 3. Sukniewicz (Pol.) — 13,1; 4. Straszynska (Pol.) — 13,5; 4x400 m: 1. ZSRR — 3,33,0; 2. NRD — 3,33,2; 3. Polska — 3,34,8 (rek. Polski); w dal: 1. Herbst (NRD) — 6,55; 2. Szewińska (Pol.) — 6,50; 3. Ringa (ZSRR) — 6,41; 6. Sochacka (Pol.) — 5,96; dysk: 1. Mielnik (ZSRR) — 62,52; 2. Illgen (NRD) — 60,92; 3. Daniłowa (ZSRR) — 58,80; 5. Nadolna (Pol.) — 53,88; 6. Chęwińska (Pol.) — 42,00; kula: 1. Czyżowa (ZSRR) — 20,43 (wyrówn. rek. świata); 2. Lange (NRD) — 19,38; 3. Iwanowa (ZSRR) — 18,98; 5. Chęwińska (Pol.) — 16,68; 6. Danilczuk (Pol.) — 14,80.

## MĘŻCZYŹNI

200 m: 1. Pfeifer (NRD) — 10,7; 2. Werner (Pol.) — 20,9; 3. Zydych (ZSRR) — 20,9; 6. Cuch (Pol.) — 21,4; 1500 m: 1. Exner (NRD) — 3,41,8; 2. Prasek (Pol.) — 3,42,2; 3. Eisenberg (NRD) — 3,42,6; 4. Szordykowski (Pol.) — 3,43,0; 5000 m: 1. Seholz (NRD) — 13,37,4; 2. Malinowski (Pol.) — 13,44,2; 3. Nagel (NRD) — 13,57,0; 6. Mleczko (Pol.) — 14,06,8; 3000 m z przeszk.: 1. Maranda (Pol.) — 8,29,0; 2. Bitte (ZSRR) — 8,31,4; 3. Sysjow (ZSRR) — 8,33,2; 5. Rebach (Pol.) — 8,42,8; 400 m ppł.: 1. Rudolph (NRD) — 49,3; 2. Stukałow (ZSRR) — 49,9; 3. Skomorochow (ZSRR) — 50,1; 4. Kulczycki (Pol.) — 50,2 (rek. Polski); 6. Hewelt (Pol.) — 51,0; 4x400 m: 1. Polska — 3,06,6; 2. ZSRR — 3,06,9; 3. NRD — 3,07,4; w dal: 1. Klaus (NRD) 7,95; 2. Lepik (ZSRR) — 7,89; 3. Ter-Owanesjan (ZSRR) — 7,75; 4. Homziuk (Pol.) — 7,54; 6. Cabaj (Pol.) — 6,94; wzwyż: 1. Junge (NRD) — 2,18; 2. Szapka (ZSRR) — 2,18; 3. Gołębiowski (Pol.) — 2,15; 6. Klingger (Pol.) — 2,05; dysk: 1. Milde (NRD) — 61,28; 2. Ljachow (ZSRR) — 60,10; 3. Kuusemaa (ZSRR) — 59,26; 4. Gajdziński (Pol.) — 57,36; 6. Kabat (Pol.) — 55,86; młot: 1. Bondarczuk (ZSRR) — 74,54; 2. Klim (ZSRR) — 73,10; 3. Theimer (NRD) — 72,62; 5. Lubiejewski (Pol.) — 66,34; 6. Jagliński (Pol.) — 62,90.

## 11 MEDALI POLSKICH STRZELCÓW NA MISTRZOSTWACH EUROPY

W Suhl zakończył się w niedzielę Mistrzostwa Europy w strzelctwie sportowym, najpoważniejsza próba strzelców naszego kontynentu przed Igrzyskami Olimpijskimi w Monachium.

Zdecydowany prym w zawodach wiodli reprezentanci ZSRR, którzy zdobyli aż 25 medali, w tym 8 złotych. Duży sukces odnieśli Polacy. Aż 11 razy stawali na podium zwycięzców, zdobywając 2 złote, 5 srebrnych i 4 brązowe medale. Pod względem ich liczby ulegli jedynie ekipie ZSRR. Ponadto Polki ustanowiły w konkurencjach kobiecych dwa rekordy świata.

W ostatnim dniu zawodów nasze reprezentantki wywalczyły dwa srebrne medale. W strzelaniu z karabinka małokalibrowego standard z trzech postaw (kbks-6) zespół polski w składzie: Eulalia Rolńska, Małgorzata Pakko i Irena Wierzbowska zajął drugie miejsce, ustanawiając rekord Polski rezultatem 1698 pkt. Złoty medal zdobyły zawodniczki ZSRR, które pobili rekord świata wynikiem 1717 pkt. W klasyfikacji indywidualnej najlepsza z Polek Eulalia Rolńska.

## I liga żużlowa

Żużlowcy Śląska Świętochłowice pokonali w meczu o mistrzostwo I ligi Kolejarza Opole 41:37. Goście prowadzili od drugiego do jedenastego biegu. Najwięcej punktów zdobyli — dla Śląska: P. Waloszek i Mucha po 12 oraz Jaruma — 10, a dla Kolejarza: Szczakiel — 9, Golec — 8 i Friedek — 7.



## DULKA I ZIEBA mistrzyniami Polski juniorek

W Poznaniu rozpoczęły się w sobotę mistrzostwa Polski juniorów i juniorek w lekkiej atletyce.

Na starcie stanęło ponad 400 zawodników i zawodniczek z całego kraju, w tym także reprezentanci okręgu koszalińskiego. W pierwszym dniu zawodów nasze juniorki wywalczyły dwa tytuły mistrzyń Polski. Ewa Dulka z Bałtyku Koszalin zwyciężyła w sikoku wzwyż wynikiem 1,68 m, a K. Zięba (Orzeł Wałcz a obecnie już w barwach Skry W-wa) w pchnięciu kulą — 13,78 m. K. Rolska z Iskry Białogard wywalczyła brązowy medal w biegu na 100 m, uzyskując czas 12,0. W eliminacjach i w biegu półfinałowym była pierwsza z czasem 11,9. W finale „setki” spóźniła się nieco na starcie.

Wśród juniorów najlepiej spisał się B. Kawałko (Piast Słupsk), który na 100 m był piąty — 10,8. W eliminacjach wynikiem 10,7 ustanowił nowy rekord okręgu juniorów.

## Rekord świata 13-letniej pływaczki

W ostatnim dniu pływackich mistrzostw USA w Houston padł piąty podczas tych zawodów rekord świata. Ustanowiła go 13-letnia Cathy Calhoun, przepływając 1500 m st. dow. w czasie 17.19,2. Poprzedni rekord należał do 3-krotnej mistrzyni olimpijskiej Debbie Meyer i był gorszy o 0,7 sek.

## KOSZYKÓWKA

## TURNIEJ W HAGEN

W drugim dniu międzynarodowego turnieju koszykarszy w Hagen (NRF) reprezentacja Polski pokonała NRF (B) 104:93 (S2:52). Reprezentacja Czechosłowacji odniosła drugie z kolei zwycięstwo tym razem nad NRF (A) 83:86 (45:53). W turnieju prowadzi CSRS — 4 pkt, przed Polską i NRF (A) — po 2 pkt.

## W BUDAPESTCIE — NAJLEPSI GOSPODARZE

W Budapeszcie zakończył się międzynarodowy turniej koszykówki męskiej. Wygrała go Rumunia Węgier — 6 pkt przed Bułgarią — 5 pkt, Włochami — 4 tikt i drugim zespołem CSRS — 3 pkt.

## STRZELECTWO

lińska zajęła 4. miejsce z rezultatem 572 pkt.

Drugi srebrny medal wywalczyła w tej samej konkurencji wśród juniorów Elżbieta Kowalewska, która osiągnęła 573 pkt. Uległa ona tylko o 2 pkt reprezentantowi Związku Radzieckiego, Mitrofanowowi.

Zaledwie jeden punkt dzielił złotego medalu w strzelaniu z pistoletu sylwetkowego (Pd-6) mistrza olimpijskiego w tej konkurencji — Józefa Zapędzkiego. Polak uzyskał 594 pkt, o 1 pkt mniej niż Czechosłowak Falta, a tyle samo co Torszin (ZSRR), który zdobył srebrny medal.

# R. Szurkowski pokazał „lwi pazur”

Ostatnią próbą kolarzy-zosowców przed mistrzostwami świata jest rozgrywany obecnie w Szwajcarii wyścig o „Grand Prix” Wilhelma Telia. Uczestniczy w nim czołówka zosowców europejskich, m. in. nasi reprezentanci na wyścig indywidualny. Na pierwszych etapach Polacy jechali nie najlepiej. Dopiero na trzecim zameldowali się w czołówce. Jezierski zajął czwarte miejsce, Hanusik — piąte a Szurkowski, siódme. W sobotę rozegrany został 4 etap wyścigu. Zakończył się on pięknym sukcesem Ryszarda Szurkowskiego, który jako pierwszy minął linię me-

# Mistrzostwa świata:

## W kajakarstwie

## TYLKO JEDEN MEDAL

Pierwszy finałowy wyścig tegorocznych mistrzostw świata na jeziorze Sawa z udziałem jedynek mężczyzn na dystansie 1000 m zakończył się wspólnym sukcesem 21-letniego studenta Politechniki Gdańskiej, Grzegorza Sledzińskiego. Ten utalentowany zawodnik zrobił błyskawiczną karierę. Przed dwoma laty zdobył brązowy medal na mistrzostwach Europy juniorów. Na ubiegłorocznych mistrzostwach świata seniorów sięgnął po srebrny medal na 500 m i brązowy na 1000 m. W sobotę, rano przed igrzyskami w Monachium, został mistrzem świata na olimpijskim dystansie 1000 metrów.

Zwycięstwo nie przyszło łatwo Polakowi. Konkurencja była bardzo silna. Na całym dystansie toczył zaciętą walkę o medale ze Szwedem Larsem Anderssonem i obrońcą tytułu mistrzowskiego, Aleksandrem Szaparenko (ZSRR). Na ostatnich 50 m gdańszczanin zdemontował porywający finisz, którego rywale nie byli w stanie wytrzymać. Polak minął linię mety o 0,5 sek. przed Anderssonem i Szaparenko, odnosząc największy sukces w swej błyskotliwej karierze i jeden z największych sukcesów w historii polskiego kajakarstwa. Innym polskim osadom nie poszło tak dobrze. Jerzy Opara nie zdołał obronić tytułu wice mistrza świata w kanadyjkach plasując się tym razem na 4

## GIMNASTYKA

## A. SZAJNA RYWALEM KUBICÓW

W drugim dniu indywidualnych gimnastycznych mistrzostw Polski w klasie mistrzowskiej rozegrany został wielobój w układach dowolnych. Mistrzem Polski na rok 1971 został zawodnik Górnik Radlin, Mikołaj Kubica — 109 pkt, wyprzedzając drugiego w klasyfikacji Andrzeja Szajnę, któremu udało się rozdzielić tym razem braci z Radlina. Trzeci był ubiegłoroczny mistrz Polski, Wilhelm Kubica, który w tym roku wykazuje znacznie słabszą formę.

Wśród kobiet zdecydowanie najlepszą zawodniczką była 17-letnia Joanna Bartosz z Wawelu. Ubiegłoroczna mistrzyni — Barbara Zięba zajęła ostatecznie siódme miejsce.

## DRUGA PORAŻKA HOKEISTÓW

W Mińsku zakończył się eliminacyjny mecz jednej z czterech grup międzynarodowego turnieju hokejowego — o naerode redakcji „Sowietskij Sport”. Niestety, uczestnicząca w rozgrywkach tej grupy reprezentacja Polski przebrała swe ostatnie spotkanie i zajęła w grupie trzecie miejsce zdobywając 4 pkt. Polacy przegrali 7:0 z drużyną moskiewską — Lokomotiw 2:5 (1:1, 0:3, 1:1).

## T &amp; TEM EK

W Toto-Lotku z dnia 29. VIII br. wylosowano następujące numery: 17, 18, 22, 32, 33, 34 — DODATK. 21. Wylosowana banderola 8509.

miejsu. Polak walczył jednak niezwykle ambitnie i od srebrnego medalu dzielił go tylko ułamek sekundy. Mistrz świata Dieter Loewe (NRF) był poza wszelką konkurencją.

W dwójkach kajakowych kobiet i mężczyzn nasze osady uplasowały się na 5 pozycjach, czwórka męska zajęła 6 miejsce. Izabella Antonowicz była 7 w wyścigu jedynek kobiecych a para kanadyjkarzy — Żukowski — Gronowicz uplasowała się na 8 pozycji. Sobotni występ Polaków w finałach uznać więc należy za udany.

Na uwagę zasługuje sukces w jedynkach kobiet 34-letniej reprezentantki ZSRR, Ludmiły Chwedosiuk-Pinajewej. Jest to trzeci tytuł mistrzyni świata tej zawodniczki, która także była dwukrotną mistrzynią olimpijską (1964 i 1968) oraz dwukrotną mistrzynią Europy.

## W kolarstwie

## MORELON NAJLEPSZYM SPRINTEREM

W czwartym dniu kolarskich mistrzostw świata torowców w Varese, wyłoniono medalistów w sprincie. Po raz piąty tytuł mistrza świata wywalczył Francuz Daniel Morelon, który w dwóch wyścigach finałowych pokonał Sergieja Krawcowa (ZSRR). W trzecim decydującym wyścigu z udziałem walczących o brązowy medal: Czechosłowaka Kucirka i Francuza Quintyna doszło do niebezpiecznej wywrotki sprintera francuskiego. Obaj rywale jechali ramię w ramię w połowie wysokości ostatniego wirażu. Quintyn wpadł w poślizg, wywrócił się kontuzjując prawe ramię. Brązowy medal zdobył Kucirek.

## W zapasach

## PIERWSZE NIEPOWODZENIA

W sobotę, w wieczornej „serii walk”, Polakom nie powiodło się. Dwaj nasi reprezentanci: T. Gołyń, (waga do 62 kg) i J. Pająk (do 74 kg) zostali wyeliminowani z turnieju. Gołyń w drugiej swej walce został także położony na łopatki, tym razem przez Abdulkowa (ZSRR), a Pająk w iden fyczny sposób przegrał z Seegerem (NRF). Porażkę poniosł również W. Cieślak (waga do 68 kg), który uległ na punkty Natsagdorżowi (Mongolia), a w wadze do 100 kg R. Długosz przegrał na punkty z Bachmannem (NRD). Fatalną passę naszych zapasników przerwał J. Wypiórczyk (waga do 82 kg), który odniósł drugie zwycięstwo, kładąc na łopatki Francuza Caberna. P. Kurczewski (waga 90 kg) zremisował z Linsem (Austria).

Drugie zwycięstwo przez położenie na łopatki odniósł w wadze ponad 100 kg St. Mako wiecki, eliminując reprezentanta Mongolii, Purvesurena.

# mis Gwardii w Bydgoszczy

Piłkarze koszalińskiej Gwardii stracili pierwszy punkt w rozgrywkach mistrzowskich, remisując wczoraj w Bydgoszczy z Polonią 0:0. Mecz nie stał na najlepszym poziomie, była to typowa, zacięta walka o ligowe punkty. Wynik oddaje raczej sprawiedliwie to, co działo się na boisku, chociaż nasi piłkarze bliżej byli zdobycia 2 punktów. W 75 minucie meczu MICHALAK, będąc sam na sam z bramkarzem Polonii, nie wykorzystał stuprocentowej okazji do zdobycia bramki. Nasz bramkarz nie był zbyt często zatrudniany.

**KLASA OKRĘGOWA JUNIORÓW**  
Gryf — Sława 5:0  
Bytówia — Drawa 7:3  
Darzbór — Gwardia 2:0  
Polonia — Kotwica 4:0  
Iskra — Włóknarz — 2:0  
Bałtyk — Olimp 1:1  
Korab — Sparta 0:0.

## PUCHAR ZDOBYWCÓW PUCHARÓW

W pierwszym meczu wstępnej rundy rozgrywek o Puchar Zdobywców Pucharów w piłce nożnej Hibernians La Valetta pokonał Frani Reykjavik 3:0 (0:0).

## DUNKI W FINALE

Zespół Danii zakwalifikował się do finału mistrzostw świata kobiet w piłce nożnej, zwyciężając w półfinale Argentynę 5:0.



Ruch — Zagłębie Włb. 3:0 (0:0)  
Zagłębie Sosn. — Legia 3:2 (1:2)  
Odra — Górnik 1:0 (1:0)  
Stal M. — Wisła 1:0 (0:0)  
Gwardia — Pogoń 0:1 (0:1)  
Szombierki — Polonia 0:1 (0:0)  
LKS — Stal Rz. 1:1 (0:1)

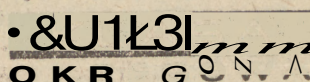
Ruch 8:2 14-5  
Zagłębie Sosn. 8:2 9-6  
Odra 7:3 4-2  
Pogoń 6:4 4-3  
Stal M. 6:4 5-5  
LKS 5:5 6-5  
Legia 5:5 5-4  
Polonia 5:5 3-3  
Górnik 4:4 4-4  
Gwardia 4:6 4-5  
Zagłębie Włb. 4:6 4-6  
Stal Rz. 3:5 3-5  
Szombierki 2:8 4-8  
Wisła 1:9 1-9



## MIEDZYWOJEWÓDZKA

Polonia — Gwardia 0:0  
Warta — Olimpia Elbląg 2:0 (1:0)  
Stocznowiec — Olimpia Poznań 1:0 (0:0)  
Zastal — Lechia 3:1 (2:0)  
Kujawiak — Czarni 2:3 (1:1)  
Arkonka — Wisła 5:0 (1:0)  
Mecze Bałtyk — Elana I Gryf — Zagłębie przełożono na termin późniejszy, z uwagi na rozgrywkę o Puchar Polski.

Czarni Szczecin 7:1 11-5  
Gwardia Koszalin 7:1 5-1  
Arkonka Szczecin 6:2 12-3  
Zagłębie Konin 6:0 7-2  
Stocznowiec Gd. 6:2 3-2  
Zastal Z. Góra 5:3 10-5  
Warta Połaa 5:3 5-3  
Polonia Bdg. 2:4 2-3  
Lechia Gdańsk 2:4 2-4  
Kujawiak Wl. 2:6 6-10  
Wisła Tczew 2:4 3-7  
Bałtyk Gd. 2:4 1-5  
Olimpia Poznań 1:5 0-2  
Olimpia Elb. 1:7 1-5  
Elana Toruń 1:5 2-7  
Gryf Słupsk 1:5 1-7



Włóknarz — Czarni 1:1 (1:0)  
Gwardia II — Victoria 3:3 (1:2)  
Korab — Lech 2:1 (1:0)  
Wielim — Bałtyk 2:1 (0:0)  
Olimp — Iskra 3:1 (1:1)  
Kotwica — Darzbór 1:3 (1:1)  
Drawa — Sława 2:1 (1:1)

Olimp 6:0 6-2  
Korab 5:1 5-3  
Darzbór 4:2 8-2  
Sława 4:2 8-3  
Drawa 4:2 3-4  
Bałtyk 3:3 6-5  
Wielim 3:3 3-3  
Czarni 3:3 2-2  
Włóknarz 3:3 4-6  
Lech 2:4 5-5  
Kotwica 2:4 6-8  
Victoria 1:5 8-11  
Iskra 1:5 2-5  
Gwardia II 1:5 4-10

## ELIMINACJE MOTORÓWCÓW o Puchar Polski

\* Z udziałem 27 zawodników przeprowadzono wczoraj w pow. koszalińskim wojewódzkie eliminacje o Puchar Polski. Imprezę tę zorganizował Zarząd Okręgu FZMot. Zawodnicy mieli do przejechania około 80 kilometrów oraz uczestniczyli w kilku, próbach, jn. in. sprawności, szybkości, hamowania. W klasie do 125 cm zwyciężył A. Boruc (Moto-Famel Koszalin) — 28,4 pkt przed A. Sajewiczem (Transportowiec Koszalin) — 30,6 pkt i J. Wojtkiewiczem (OSMot. Koszalin) — 35,9 pkt.

W klasie do 175 cm: 1) P. Jeszke (Transportowiec) — 20 pkt, 2) T. Jasiak (OSMot.) — 52,2 pkt, 3) A. Rykiewicz (Moto-Famel) — 56 pkt. Klasa powyżej 175 cm: 1) M. Jarekowski (Moto-Famel) — 50 pkt, 2) St. Góról (Moto-Famel) — 51,5 pkt, 3) St. Talacha (Moto-Famel) — 62,2 pkt.

W łącznej klasyfikacji klubowej zwyciężył LZS Transportowiec Koszalin — 90,7 pkt przed Ośrodkiem Szkolenia Motorowego PZMot. Koszalin — 113,9 pkt i Moto-Famelem Koszalin — 115,2 pkt. (par)



Grupa I  
Słupia — Gryf II 1:3  
Czerwoni Korzybie — Start 2:1  
MZKS Darłowo — Garbarnia 1:1

Grupa II  
Bałtyk II — Pogoń 1:1  
Huragan Bierzwnica — Pomorzanie 1:1  
Wybrzeże Biesiekierz — Budowlani 0:4

Kłos Krukowo — Granit 2:1  
Grupa III  
Drawa II — Jedność 0:6  
Żelazbet — LZS Mirosławiec 7:2

Orze! Gudowo — Strażak 3:3  
Grupa IV  
Yistula Karsibór — Polonia 1:1  
Darzbór II — Włóknarz 6:0  
Czarni Cz. — Piast 3:0

## Pracowite dni gości z Kemitniziiga

Delegacja zaprzyjaźnionego miasta: Kremieniczuga kończy dzisiaj wizytę w naszym mieście i województwie. Były to pracowite dni.

W ub. środę delegacja zwiedzała Kołobrzeg, Koszalin (gdzie spotkała się z egzekutywą KW PZPR), następnie — pojechała, aż do Jastrowia. O wyzwolenie tego miasta walczył 26 lat temu przewodniczący delegacji tow. Borysow.

W czwartek goście zwiedzali znów Słupsk: placówki handlowe, przedszkole nr 9, nową bibliotekę, kino „Milenium”, zobaczyli Park Kultury i Wypoczynku, basen.

Piątek i sobotę poświęcono na zwiedzanie powiatu. Delegację przyjmowali m. in.: załoga POHZ Bobrowniki, mechanizatorzy z Głównicy, pracownicy GS w Potegowie, Darnicy. W Uście — poznali pracę „Korabia” i Stoczni, przy silnej fali wypłynęli na morze...

Wczoraj podziwiali Słowiński Park Narodowy. Dzisiaj zaś po tyra intensywnym (i męczącym...) zwiedzaniu — wypoczywają przed powrotem do swego miasta. Zabiorą z sobą wiele wrażeń, gdyż zachwyceni są naszym regionem i gościnnością mieszkańców, (tem)

## Be?peczna droga do szkoły

WAKACJE dobiegają końca, W środę rzesza dzieci wyruszy do szkół. Wypoczęte, wesołe ale jednocześnie rozbrykane, często zapominające o niebezpieczeństwie na drogach. Aby je ustrzec przed tą groźbą, co roku organizowana jest akcja pod hasłem „BEZPIECZNA DROGA DO SZKOŁY”. Propagatorami powinni się stać wszyscy dorośli, a szczególnie rodzice pierwszoklasistów.

Zastępca kierownika Inspektoratu Kontroli Ruchu Drogowego KMIP MO por. Edmund Gabryl poinformował nas o przygotowaniach do akcji w powiecie słupskim.

W dniu rozpoczęcia roku szkolnego w szkołach Słupska i powiatu odbędą się spotkania pierwszoklasistów i ich rodziców z funkcjonariuszami MO oraz społecznymi inspektorami, którzy wygłoszą pogadanki na temat ruchu drogowego. Harcerze z drużyn młodzieżowej służby ruchu od 1 do 10 września będą pełnić dyżury w okolicach szkół i na ruchliwych trasach. Planuje się ponadto zwiększenie liczby drużyn MSR. Wypożyczenie zapewnienia IKRD. Społeczni inspektorzy roztoczą fachową opiekę nad drużynami MSR.

Przedsiębiorstwa drogowe, jak Miejski Zarząd Dróg i Mostów oraz Rejon Eksploatacji Dróg Publicznych odnawiają przejścia dla

pieszych i przeprowadzają lustrację znaków drogowych. Przy tej okazji przypominamy, że przed domami dziecka w Uście brakuje znaków ostrzegawczych. Przed każdym z domów szczególnie zaś przy ul. Kopernika, oprócz znaków powinny znaleźć się bariery.

Akcja przyniesie korzyści leżali wszyscy będziemy jej propagatorami. Apelujemy więc do rodziców, by w pierwszych dniach nowego roku szkolnego pouczali dzieci i przestrzegali o niebezpieczeństwie na drogach i ulicach. Pamiętajmy, że niemal co roku w tym okresie dochodzi do nieszczęśliwych wypadków.

Podobny apel kierujemy pod adresem kierowców. Sprawne hamulce oraz bezpieczna szybkość mogą uchronić od nieszczęścia wiele nierozważnych dzieci. Siadając za kierownicą, pamiętajcie: **DZIECKO NA DRODZE!** (am)

## JUŻ PO ŻNIWACH

## Dobrze spełniony obowiązek

ROLNICY powiatu słupskiego wykorzystali sprzyjającą pogodę, sprawnie zbierając z pol tegoroczne zboża. W ub. piątek 27 bm., kiedy rozmawialiśmy z zastępcą przewodniczącego Prezydium PRN, kierownikiem Zespołu Żniwnego — Stanisławem Czupajko — 98 proc. zasiewów zbożowych już skoszono. Tylko na polach starych rolników indywidualnych, na resztkach pegeerowskiych upraw oraz na plantacjach kółek rolniczych koszone jeszcze zboża.

Jednocześnie wydano dyspozycje, mające na celu przetrzymanie kombajnów i sprzętu oraz udzielenie pomocy słabszym gospodarstwom. Dzięki temu do ub. soboty żniwa w powiecie praktycznie dobiegły końca. Dziś na posie dzeniu Zespołu Żniwnego nastąpi wstępne podsumowanie tegorocznej akcji.

Czas więc na dobre rozpoczęcie podorywki, w których notujemy opóźnienia. Według danych szacunkowych prace te zostały wykonane zaledwie w 35 procentach. Na wielu polach leży jeszcze słoma po skoszonym zbożu. Zarówno w pegeerach oraz gospodarstwach indywidualnych zapominają się o jej sprzątaniu.

## Fortissimo nai Sfią — po raz pfąty!

We wrześniu — od 10 do 16 — odbywać się będzie w naszym mieście już V Festiwal Planistyki Polskiej. W Słupsku wywieszono już festiwalowe afisze. Organizatorzy rozestali je ponadto do wszystkich większych miast w kraju.

Od połowy lipca w kioskach „Ruch” znajduje się starannie przygotowany program festiwalu we wstępem pióra red. J. Waldorffa i w opracowaniu graficznym artysty plastyka Mirosława Jarugi. Od dawna gotowy jest projekt oprawy plastycznej miasta. Jak co roku — ogłoszony będzie konkurs dla dekoratorów wystaw sklepowych. Warto jeszcze dodać, że dla wykonawców przygotowuje się pamiątkowe medale.

Organizatorom udało się za pewnie udział w słupskiej imprezie przedstawicieli „Polskich Nagrań” i PAGARTIJ. Uzyskano również zapewnienie władz TVF, iż z V FPP kreony będzie film telewizyjny. Zadanie to wykona szczytnie ska TV. Niezależnie od tego ciekawsze koncerty festiwalu we nagra i transmitować będzie Polskie Radio. Jak z tego wynika od strony organizacyjnej V FPP będzie przygotowany jeszcze lepiej niż poprzednie festiwale. Dodajmy jeszcze, że 3 września w warszawskiej siedzibie SPAM przewidziana jest konferencja prasowa dla krytyków i dzień nikarzy z całego kraju.

Podobnie jak w latach ubiegłych koncerty fortepiano-owe odbywać się będą w sali BTD. W siedzibie teatru będzie w tym roku zlokalizowane biuro festiwalowe i prasowe. Do Sali Rycerskiej Muzeum Pomorza Środkowego chodzą będz. iem na recitale klawesynowe. Zostanie ona

ozdobiona gobelinem zamówionym przez Słupskie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne w krakowskiej spółdzielni rzemiosł artystycznych „Wanda”. Gobelin ten, przedstawiający poczet książąt pomorskich, wykonano według projektu Heleny Gałkowskiej.

Do festiwalu jeszcze H dni. Organizatorzy wykorzystają je na ostatnie przygotowania. (h)

## Huzia na klienta?

Zawsze sądził, że do bardziej reprezentacyjnych sklepów angażuje się personel o odpowiednio wysokich kwalifikacjach. Wyjatek stanowi jedna z ekspedientek działu piekarniczego pawilonu WSS przy ul. Starzyńskiego, która traktuje klienta jak uprzykrzonego natręta. Niedawno byłym świadkiem następującej scenki:

Klientka: — Proszę mi zważyć kawałek piernika.  
Ekspedientka bierze w rękę wyrób i bez papieru kładzie na wagę. Klientka prosi o posługiwanie się nożem. Ekspedientka rzuca na regał i tym razem waży następny kawałek nożem. Następnie po odejściu klientki cedi ze złością:

„Patrzcie ja, wielka pani. Czego się jej zachciewa”.

Nie pierwszy raz spotykamy się z aroganckim zachowaniem tej samej ekspedientki. Nie sadzimy, aby pouczenia w tym przypadku dały jakieś rezultaty. Wnioski po zostawiamy dyrekcji WSS. (ex)

## KAMIENIAMI PO SAMOCHODACH

W ub. piątek wieczorem do Komendy R-Haista i Powiatu MO przyjechał kierowca, z pokaleczoną, pokrwawioną twarzą. W samochodzie — wybite szyby. E. Rosiak (z Wrocławia) jechał na trasie Ustka — Gąbino. Z 12su obrzucono go kamieniami. Nim zdążył wysiąść — sprawcy uciekli. Ale wkrótce, niemal w tym samym miejscu, kamienie spadły na inny samochód. Również z podobnym skutkiem.

Ponieważ wcześniej zdarzyło się na tej trasie podobne wypadki, posłana grupa funkcjonariuszy MO z psami, Sprawcy nie zdążyli się ukryć!

Okazało się, że z tych zbrodniczych wybrków dopuszczała się 4-osobowa grupa z Gąbina. Najstarszym jest 17-letni Witold W., poza nim byli: Stanisław L., (14 lat), Wiesława L. i Konrad D. (po 12 lat) —

ów odpowie za swoje czyny. Zdziwili jednak beztrojska rodziców, którzy nie interesowali się, co robią ich dzieci w późnych godzinach wieczornych, czy nocą.

Komenda Miasta i Powiatu MO prosi za naszym pośrednictwem o zgłoszenie się kierowców, którzy byli obrzucani kamieniami na tej trasie. (tem)

— Myślałem, że na esplanadzie prędkość jazdy jest ograniczona. Ten facet chyba zwariował!

— Niech pan powie raczej „ta facetka”! — zawołał gospodarz.

Obejrzałem się! zobaczyłem białego austina panny Chabrier. Zahamowała gwałtownie z piskiem opon na asfalcie szosy i zanim zdążyłem przyjść do siebie, wyskoczyła z samochodu, podbiegła do mnie i rzuciła mi się na szyję na oczach zdumionego hotelarza.

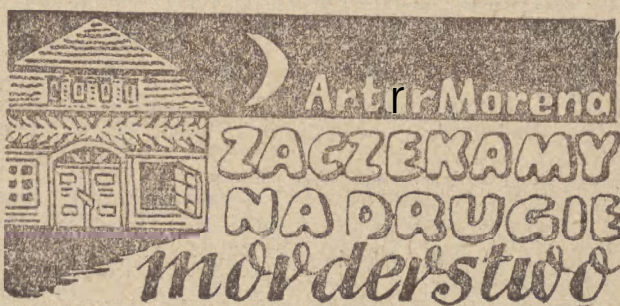
— Niech mi pan wybaczyć, Gilles! Gdyby pan wiedział, jak żałuję! Proszę mi wybaczyć! Nie mam tak silnego charakteru, jak pan! Wszystkie te emocje podczas nocy, ten okropny człowiek z nożem, śmierć wuj... Fałszywie oceniłam sytuację! Komisarz mi wszystko wyjaśnił: ta wstrętna Clinquemaille! Jak mogłam wątpić w pana? Nie rozumiem tego. Proszę o wybaczenie, Gilles! Kocham pana. To byłoby straszne, gdyby pan wyjechał. Dzięki Bogu, zdążyłam jeszcze! Nie chcę pana stracić! Niech pan zostanie, Gilles! Potrzebuję pana! Pan mi obiecał pomóc, niech pan nie wyjeżdża! Nie wyjeżdżaj, błagam! Tak długo byłam sama! Teraz więcej tego nie zniosę! Nie będę już miała odwagi! Wolałabym umrzeć.

Wszystkie te słowa szeptają, patrząc mi prosto w twarz swymi pięknymi, błyszczącymi od łez oczyma. Przytuliłem ją do siebie w milczeniu, nareszcie szczęśliwy i spokojny.

Pomyślałem, że Theo Chabrier częściowo zmazał swą winę, oddając życie w obronie swojej siostrzenicy. Toteż mimo wszystko odczuwałem dla niego pewnego rodzaju wdzięczność. Przecież gdyby nie jego ogłoszenie, nie poznałabym Marii Klotyldy.

— KONIEC —

## JUŻ JUTRO NOWA POWIEŚĆ



## 30 PONIEDZIAŁEK Szczęsnego

Sekretariat i Dział Ogłoszeń czynne codziennie od godz. 10 do 14, w soboty od godz. 10 do 14.

## TELEFONY

97 — MO  
98 — Straż Pożarna  
99 — pogotowie Ratunkowe

Inf. kolejowa 81-ic

Taxi:  
39-09 ul. Starzyńskiego  
38-24 pl. Dworcowy  
Taxi багаж. 49-80

## WYŻYMY

Dyżurujcie apteka nr 32 przy ul. 22 Lipca 15 (tel. 28-44)

## WISIMWY

Muzeum Pomorza Środkowego — Zamek Książąt Pomorskich — nieczynny

MEYNA ZAMKOWY — nieczynny KŁUB „EMPIK” przy ul. Zamienhofa — wystawa — „Jarosław Dąbrowski”

ZAGRODA SŁOWIŃSKA w Kłuckach — nieczynna

## CK b m o

MILENIUM — Kobieta kot (japoński, od lat 16) pan.  
Seanse o godz. 16, 18.15 i 20.30  
POLONIA — Lilika (jugosłowiański, od lat 16)  
Seanse o godz. 13.45, 16, 18.15 — Odysseja generała Jose (kubański) — film studyjny  
Seans o godz. 20.30  
RELAKS — dziś nieczynny

## USTKA

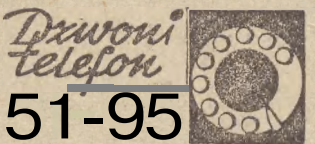
DELFIN — Jestem niewiernym mężem (USA, od lat 18)  
Seanse o godz. 16, 18.15 i 20.30

## GŁÓWCZYC®

STOLICA — Nie drażnić cioci Leontyny (franc., od lat 16)  
Seans o godz. 17.30

## PREMIE ZA BONY

Posiadacze bonów PKO w Słupsku i powiecie wygrali w pierwszym losowaniu aż 50 premii. Jedna — za 50 tys. zł, a 49 — po 2,5 tys. zł.



## BEZ UBIKACJI

— W naszym domu — alarmuje nas mieszkaniowiec posesji przy ul. Wojska Polskiego 18 — kilka rodzin korzysta z jednej ubikacji (mieszkańcy nr 4, 5 i 6). Od dawna przeżywamy kłopoty związane ze złym funkcjonowaniem kanalizacji. W tych dniach znów się coś zepsuło. Nie mamy niekiedy czym oddychać bo fetor przenika wszędzie. Próbowaliśmy nie jeden raz zainteresować nasz ADM ale bez skutku.

## DLACZEGO NISZCZĘJĄ?

W piątek przechodziłem ul. Solińskiego — mówi inny Czytelnik — zauważyłem na chodniku przy domu nr 13 sporo pororobianych pięknych zielonych kaffi. Możliwe, że przeprowadzano tam w środku jakąś modernizację, że za kładano centralne ogrzewanie. Ale czy trzeba od razu niszczyć stare, w dobrym stanie kaffe? Czy nie lepiej poszukać nabywców? Może zainteresuje się tym miejscowy ADM i przedsiębiorstwo wykonujące remont.

„GŁOS KOSZALIŃSKI” — Redaguje Kolegium Redakcyjne. Koszalin, ul. Alfreda Lampego 20. Telefon Redakcji w Koszalinie: centrala 62-61 do 55.

„Głos Słupski” — mutacja „Głosu Koszalińskiego”. Słupsk pl. Zwycięstwa 7 i Ojetro. Telefony: sekretariat tacz z Kie równikiem — 51-95. Dział Oeło szeń — 51-95, redakcja — 54-51. Wpłaty oa orumentate (mie sieczna — 15 zł. kwartalna — 45 zł półroczna — 90 zł. roczna — 180 zł) przyjmują urząd oocztowe listonosze oraz od „Ziasty „Ruch”.

Wydawca: Koszalińskie Wydawnictwo Prasowe RSU „PRASA” Koszalin, ul. Pawła Findera 27 a. centrala tel ar 10-27.

Troczono: KZGraf. Koszalin al. Alfreda Lampego 11

## RADIO

PROGRAM I aa fali 1322 m oraz UKF 67.73 MHz

Wiad.: 5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 10.00, 12.05, 15.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.00, 24.00, 1.00, 2.00, 2.55.

5.05 Poranne rozmaitości rolnicze 5.30 Melodie i piosenki 6.05 Komentarz dnia 6.35 Muz. nonstop 7.40 Radioproblemy 8.05 Redakcja Ekonomiczna 8.10 Mozaika muz. 9.38 Melodie rozrywki 10.05 „Przygody Piotra Simple’a” — fragm. pow. 10.25 Z muzyki romantyków 12.25 Melodie i rytmy dla wszystkich 13.00 Z życia ZSRR 13.20 Wieść tańcy i śpiewa 14.00 „Pochwała codzienności” — rep. lit. 15.05 — 16.00 Dla dziewcząt i chłopców 16.05 Alfa i Omega 16.30 — 18.50 Popołudnie z młodzieżą 18.50 Muzyka i aktualności 19.30 Po XXVI Festiwalu Chopinowskim w Dusznikach 20.45 Kronika sport. 21.00 Naukowcy kronikom 21.30 Miłośnicy Ziemi Żywieckiej — aud. poetycka 22.00 Wieczorny koncert żyćcy 23.10 Korespondencja z zagranicy 23.15 Rytmy i piosenki 23.40 Muzyka angielska 0-10-3.00 Program nocny z Olsztyna.

PROGRAM II na fali 367 m na falach średnich 188.2 i 202.2 m oraz UKF 69.82 MHz

Wiad.: 4.30, 5.00, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 12.05, 14.00, 16.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.50.

5.00 Muz. nonstop 6.15 Śpiewa „Mazowsze” 6.35 Skoczne rytmy 7.50 Mozaika muz. 8.35 Radiowe interpelacje 9.00 Tańce w twórczości kompozytorów polskich 8.35 Kobieta ABC 10.25 „W Jezierzanach” 10.00 Kompozytor tygodnia — K. Szymanowski 12.25 Koncert solistów 12.40 W muz. dia iogu 13.40 Nim się książka ukaże 14.05 Studio czasowe 15.00 Letni koncert 15.40 Melodie na pożegnaniu urlopu 16.58 — 18.20 Rozgłosnia warszawsko-mazowiecka 18.20 Son da 19.00 Echa dnia 19.31 „Kilka dni w Reno” — 4 ode. słuch. 20.01 L. van Beethoven Missa Solemnis D-dur 20.53 Notatnik kulturalny 22.30 Wiad. sport. 23.00 Z dzieł Warszawskiego Towarzystwa Muzycznego.

PROGRAM III na UKF 66,11 MHz oraz na falach krótkich

Wiad.: 5.00, 7.30, 12.05  
Ekspresem przez świat: 6.30. 8. 30, 17.00, 18.30. 6.35 Nasze życie sprawy 7.50 Mikrorocital grupy „Breakout” 8.05 Alla hungara 9.00 „Pierścień z krwawikiem” — ode. pow. 10.15 Obrazki z wystawy i n.e tylko 10.35 Wszystko dla pań 11.45 „Pamiętnik pani Hanki” — ode. pow. 12.25 Muz. uniwersalna 15.00 Byłem prezydentem miasta — gawęda 15.31 O sporcie — rozmawia ja B. Tomaszewski i S. Wysocki 16.30 Kwadrans czasuszek 17.30 „Pierścień z krwawikiem” — ode pow. 18.00 Świat dźwięków — aud. 19.00 „Kolumbowie rocznik 20” — ode. 11. 19.45 Polityka dla wszystkich 20.00 Polacy nie gęsi 20-83 Płyty nasze i naszych przyjaciół 21.00 Nie czytałeś — to posuchajcie 21.45 J. S. Bach: Pastia wg św. Mateusza 22.08 Gwiazda siedmiu wieczorów 22.15 Trzy kwadransy jazzu 23.00 „Głos Afryki” — nowe przekłady poetyckie Z. Stolarza 23.50 — 24.00 Śpiewają D. Washington i B. Renton.

## KOSZALIN

na falach średnich 188,2 i 202,2 m oraz UKF 69,82 MHz

5.40 W trosce o gospodarce i społeczne umocnienie Gromadzkich Rad Narodowych komentarz Wł. Króla 7.00 Serwis dla rybaków 7.02 Ekspres poranny 7.50 „I znowu wypadek...” 12.25 aud. w oprac. T. Kuleszy 12.50 Radiowa wszechnica rolnicza 16.05 Koncert na literę „C” 16.25 Tu mówię „Głos Koszaliński” 16.30 Z wizyta w sklepie muzycznym — aud. B. Golembiewski 16.55 Muzyka i reklama 17.00 Przegląd aktualności wybrzeża 17.15 „Jak pracowaliśmy” — komentarz E. Kaiser.

KOSZALIN W PROGRAMIE OGÓLNOPOLSKIM

PROGRAM II, godz. 5.00 — Muzyczny nonstop z Koszalina.

## TELEWIZJA

16.45 Program dnia  
16.50 Dziennik TV  
17.00 Dla dzieci: „Opowieści o zwierzętach”  
17.25 Echo stadionu  
18.00 Spacerkiem po kinach  
18.30 „Wieże słonecznej Słowa-cji” — film dokumentalny  
18.45 Magazyn Postępu Technicznego  
19.20 Dobranoc: „MIS z okienka”  
19.30 Dziennik TV  
20.05 „Wratislavia Cantans” — VI Wrocławski Festiwal Oratoryjny-Kantatowy. Transmisja koncertu zamknięcia. Wyk.: Chór Polskiego Radia i Telewizji w Krakowie. Wielka Orkiestra Symfoniczna PR i TV w Katowicach oraz soliści. W programie: C. Mon teverdi „C.ombattimento di tancredi e clarinda”, K. Penderecki „Kosmogonia” (z Wrocławia)  
20.55 Teatr TV: B. Winawer — „Księga Hioba” Wyk.: H. >ikolajska, Z. Saretko, Z. Zapasiewicz M. Pawlikowski, Cz. Wołhejko, M. Friedman i inni  
22.00 Dziennik TV  
22.15 Program na jutro

KZG zam. B-242 G-1

ŁASY-BOGACTWEM  
ZIEMI KOSZALIŃSKIEJ  
STRZEŻ TEGO SKARB



Tłumaczyła Wanda Wąsowska (40)

Komisarz Delage przeczytał tekst uważnie, bez żadnych bwag, a następnie polecił wpisać dziennikarzy, którym zreferował całą sprawę, przemilczając jednak ogłoszenie matrymonialne przez delikatność wobec panny Chabrier. Nie wspominał również o usiłowaniu zabójstwa przez panią Clinquemaille, które w gruncie rzeczy było sprawą drugorzędną. Być może chciał mi też udowodnić, że i on respektuje dane przeze mnie słowo.

Komisarz zachezał, aż dziennikarze się rozejdą, a potem razem z Plichonem uściśnięł mi serdecznie dłoń, życząc szczęśliwego powrotu do Paryża.

W progu zderzyłem się z panną Chabrier. Opuściła szybko >czy. Zapytałem półgłosem:

— Mario, czy zechcesz mnie wysłuchać?

— Nie — szepnęła.

Usunąłem się, przepuszczając ją do pokoju. Zatrzymałem się jednak na progu błagając ją w myślach, aby zrozumiała że ja kocham i odwróciła się do mnie.

— Proszę zamknąć drzwi, Mortain! — powiedział komisarz obojętnie.

Rzuciłem się na łóżko całkowicie ubrany. Chciałem tylko chwilę odpocząć, rozprostować obolałe kości. Czując, że zasypiam, poderwałem się szybko. Po cóż miałbym zostawać dłużej w tym mieście, w którym nikt nie życzy sobie mojej obecności? Ogoliłem się i wykapałem, co mnie znacznie orzeźwiło.

Kilka minut później uregulowałem rachunek i włożyłem walizkę do bagażnika renaulta.

— Już pan nas opuszcza? — ubolewał hotelarz, odprowadzając mnie do wozu — Jeśli znajdzie się pan kiedykolwiek w tych stronach...

— Nie sądzę. Spotkało mnie tu więcej złego, niż dobrego.

Musiałem mówić głośno, żeby mnie usłyszał, gdyż słowa moje zagłuszał w tym momencie warkot zbliżającego się w szalonym tempie samochodu.